

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 92 (1974)
Heft: 23

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 23 - 269

Bern, Dienstag 29. Januar 1974
Berne, mardi 29 janvier 1974

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés
92. Jahrgang
92^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 23 - 29. 1. 1974

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.
Inter Lion AG in Liquidation, Zug.
Diawild AG in Liquidation (Diawild SA en liquidation), Zürich.
SI Meyrin Bellavista «H» en liquidation, Genève.
SI Meyrin Bellavista «L» en liquidation, Genève.
Imatex SA Le Day en liquidation, Le Day.
Öffentliches Inventar.
Rechnungsruf und öffentliches Inventar.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 268132 - 268251.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Der EFTA-Handel im Oktober 1973.
Les foires organisées à Bâle en 1974.
Postcheckverkehr, Beirritte. - Chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung.
Schlüssel-Koch & Co., in Winterthur 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1974, S. 103). Fabrikation und Verkauf von Schlüsseln und Schlössern. Der Gesellschafter Paul Furrer wohnt nicht, wie irrtümlich eingetragen, in Kloten, sondern in Lufingen.

17. Januar 1974.
Huber & Suhner AG Kabel-, Kautschuk-, Kunststoffwerke, Zweigniederlassung in Pfäffikon (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1972, S. 2264), mit Hauptsitz in Herisau. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Pfäffikon, sind Alfred Gysi und Rudolf Graf; ihre Prokuren sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Pfäffikon, Emil Bollmann, von Weisslingen, in Pfäffikon ZH, und Dr. Werner Gehret, von Launen b. Gstaad, in Pfäffikon ZH.

17. Januar 1974.
«Morgena» Immobiliengesellschaft, in Winterthur 1. Genossenschaft (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1963, S. 550). Maria Morger geb. Vock, Annemarie Bösch geb. Vock und Walter Jakob Guyer sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Einzelunterschrift sind Margot Klein, deutsche Staatsangehörige, in Glarus, Präsidentin; Guido Caviezel, von Valendas, in Igis, Vizepräsident; und Kaspar Eduard Leipziger, von Mollis, in Glarus. Neue Adresse: Städlersstrasse 7, in Winterthur 2 (bei Hedwig Keller).

17. Januar 1974.
Merva, Immobilien-Gesellschaft, in Zürich 3. Genossenschaft (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1973, S. 538). Carlo Valsecchi und Luciano Valsecchi sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Einzelunterschrift sind: Margot Klein, deutsche Staatsangehörige, in Glarus, Präsidentin; Guido Caviezel, von Valendas, in Igis, Vizepräsident, und Kaspar Eduard Leipziger, von Mollis, in Glarus. Neue Adresse: Bahnhofstrasse 110, in Zürich 1 (o/o Fidusa A.G., Zürich).

17. Januar 1974.
Verband der schweizerischen Bente- und Flexodruck-Industrie (BFI) (Association des fabriques de sacs et des imprimeurs flexographiques suisses (BFI)), in Zürich 8. Genossenschaft (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1970, S. 2516). Heinrich R. Wipf ist nicht mehr Vizepräsident des Verwaltungsausschusses; er bleibt jedoch Mitglied der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Max Hüsliger, von Lenzburg, in Freiburg, und Fritz Iten, von Lenzburg, in Hensschiken, Mitglieder der Verwaltung, sind nun zugleich Mitglieder des Verwaltungsausschusses. Die Mitglieder des Verwaltungsausschusses und der Geschäftsführer führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Januar 1974.
Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft (Société suisse d'assurance contre la grêle) (Società svizzera d'assicurazione contro la grandine), in Zürich 1. Genossenschaft (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1972, S. 2321). Ernest Merminod nicht mehr Vizedirektor, sondern nun stellvertretender Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Jakob Bucher; seine Prokura erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Urs Braun, von Dussnang, in Männedorf; Ernst Deck, von Zürich und Schwyz, in Dübendorf, und Luciano Locati, von Crana, in Zürich.

17. Januar 1974. Plattenlegerarbeiten.
Frau Cornacchia-Angst, in Zürich, Glatthalstrasse 44, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Yvonne Cornacchia-Angst, von Zürich und Wil ZH, in Zürich 11. Domenico Cornacchia, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, ist Kollektivprokura zu zweien erteilt. Ausführung von Plattenlegerarbeiten.

17. Januar 1974. Corsets usw.
Rayag, in Wädenswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2679). Herstellung und Vertrieb von Corsets usw. Werner Kretz, Direktor, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Erika Kistler-Reumer und Erwin Braschler haben nicht mehr Einzelprokura, sondern nun Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen; sie zeichnen nicht unter sich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Walter Oechsl, von und in Zürich.

17. Januar 1974.
Schulthess Polygraphischer Verlag AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1973, S. 20). Herstellung und Vertrieb von wissenschaftlichen Werken usw. Unterschrift von Eduard Rügger erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Gabriel Alpiger, von und in Zürich.

17. Januar 1974. Bauelemente für den Innenausbau.
Huber & Hager, in Affoltern a. A., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1968, S. 1703). Montage von vorfabrizierten Bauelementen für den Innenausbau. Neuer Gesellschafter: Hans-Peter Huber, von Wattwil, in Rifferswil.

17. Januar 1974.
Banca del Gottardo, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 142 vom 20. 6. 1972, S. 1611), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lugano. Unterschrift von Oscar Cyril Regli erloschen. Leonardo Cereghetti und Cesare Saglio führen ihre Kollektivunterschrift nicht mehr als Vizedirektoren, sondern nun als stellvertretende Direktoren. Stefan Häseli führt seine Kollektivunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, nicht mehr als Vizedirektor, sondern nun als stellvertretender Direktor. Neu führt Kollektivunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Wilfried Hotz, nun in Zürich, Vizedirektor; seine Prokura erloschen. Sämtliche zurzeit eingetragenen Zeichnungsberechtigten der Zürcher Zweigniederlassung zeichnen zu zweien. Die Einschränkungen, die das Register in bezug auf die Vertretungsbefugnis einzelner Personen noch enthält, werden gestrichen.

17. Januar 1974. Mechanische Schreinerei.
Jul. Gloor AG, bisher in Zufikon (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1973, S. 3329). Statuten, ursprünglich vom 12. 10. 1961, am 16. 11. 1973 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Imbisbühlstrasse 149, in Zürich 10. Zweck: Führung einer mechanischen Schreinerei für Neubauten, Innen-Ausbau und Möbel sowie Möbelhandel. Gesellschaft kann sich auch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen; kann auch Liegenschaften kaufen und verkaufen und Finanzgeschäfte durchführen. Grundkapital: Fr. 50 000, 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit Fr. 20 000 liberiert. Die Gesellschaft übernahm bei ihrer Gründung Aktiven und Passiven der Einzelfirma «J. Gloor, mechanische Schreinerei, in Zürich, gemäss Bilanz per 31. 3. 1961, wonach die Aktiven Fr. 102 755.01 und die Passiven Fr. 82 518.35 betragen, zum Preis von Fr. 20 236.66, wovon Fr. 19 200 auf das Grundkapital angerechnet wurden. VR (Verwaltungsrat): ein oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Einziges Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift: Bruno Gloor, von Leutwil und Zürich, nun in Urdorf.

17. Januar 1974. Ingenieurbüro.
Neukom und Zwicky, in Zürich 6, Universitätsstrasse 86, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1974. Gesellschafter: Walter Neukom, von Kloten und Rafz, in Kloten, und Peter Zwicky, von Basel und Mollis, in Zumikon. Ingenieurbüro (Hoch- und Tiefbau).

17. Januar 1974.
«Lesiger Mode» Lilian Schmid, in Zürich, Rautstrasse 332. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Liliana Schmid, von Zürich, in Zürich 9. Import von und Handel mit Damenkleidern italienischer Herkunft. Einzelunterschrift ist erteilt an Teresa Schmid, von Zürich und Naters, in Zürich, und Benno Schmid, von Zürich und Naters, in Zürich.

17. Januar 1974.
Schweizerischer Verband für Invalidensport (SVIS), in Zürich 2, Verein (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1961, S. 323). Die Unterschrift von Prof. Dr. Eduard Montalta ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift Hubert Grivel, von und in Genf, Zentralvorstandspräsident; er zeichnet gemeinsam mit Dr. Fritz Nüscher, Zentralsekretär (dem Zentralvorstand angehörend). Neue Adresse: Brunaustrasse 6, in Zürich 2.

17. Januar 1974.
Dr. R. Maag A.-G., Chemische Fabrik Dielsdorf, in Dielsdorf (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1973, S. 1986). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans P. Fröhlich; seine Prokura er-

loschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Dr. Klaus Bohnen, von und in Dielsdorf; Peter Mühlethaler, von Bollodigen, in Dielsdorf, und Heinz Zollinger, von Maur, in Dielsdorf.

17. Januar 1974.
Coop-Mühle Zürich, in Zürich 5. Genossenschaft (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1973, S. 3042). Zweck: eine wirtschaftliche, im Interesse ihrer Mitglieder und der Konsumenten liegende Mahlproduktion usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Ernst Ammann, von Ermatingen, in Zürich. Ulrich Gygax, Prokurist, wohnt nun in Zürich.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarberg

16. Januar 1974. Garten- und Sportarbeiten, Belagsarbeiten.
Aemmer Helz, in Lys, Garten. Produktion von und Handel mit Blumen und Topfpflanzen, Sportplätze, Belagsarbeiten (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1962, S. 1026). Der Geschäftsinhaber erteilt Kollektivprokuren zu zweien an: Paul Althaus, von Langnau, in Busswil, und Walter Blum, von Pfaffnau, in Lys.

Bureau Biel

17. Januar 1974. Autogare usw.
Hans Burkhalter, in Biel, Autogare und Reparaturwerkstätte; Handel mit Motorfahrzeugen, Ersatzteilen usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1969, S. 55). Die Prokura von Eduard Aebi ist erloschen.

17. Januar 1974. Montres, bijoux, etc.
Dugena SA, succursale de Bienne. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Dugena SA», à Chêne-Bourg, achat, montage, réglage, distribution et vente de montres ainsi que commerce de bijoux ainsi que de produits semblables. La société peut également s'occuper d'affaires immobilières, inscrite sur le registre du commerce de Genève le 29 octobre 1970 (FOSC du 29. 10. 1971, N° 253, p. 2633), a, suivant décision de son conseil d'administration du 6 décembre 1973, créé une succursale à Bienne. La succursale est engagée par la signature individuelle de Donald Etienne, de Tramelan, à Hermance, administrateur unique, et par la signature individuelle des directeurs Aloys Latzen, d'Allemagne, à Jegenheim (Darmstadt, Allemagne), et Paul Sieber, de Widnau SG, à Bienne. Adresse de la succursale: rue Neuve 48.

17. Januar 1974. Velos, Motorräder.
Marcel Delay, in Biel, Handel mit Velos und Motorrädern (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1965, S. 1496). Der Inhaber Marcel Delay wohnt nun in Prêles.

Bureau Burgdorf

16. Januar 1974. Immobilien, Versicherungen, Vertretungen.
Heinz Krieg & Co., in Burgdorf, Betrieb eines Immobilien- und Verwaltungsbüros, Versicherungsagentur, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1973, S. 305). Der Kommanditist Hans-Rudolf Krieg ist am 31. Dezember 1973 ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 50 000 und die Prokura sind erloschen. Neue Geschäftsnatur: Betrieb eines Immobilien- und Verwaltungsbüros, insbesondere An- und Verkauf, Vermittlung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Führung einer Spezialagentur der «Zürcher Versicherungs-Gesellschaft», Übernahme von Industrievertretungen, Führung von Buchhaltungen. Die Gesellschaft kann sich an andern einschlägigen Unternehmungen beteiligen.

Bureau de Courtelary

16. Januar 1974.
Compagnie des Montres Longines Franchillon S.A., à St-Imier (FOSC du 18. 7. 1973, N° 165, p. 2027). Manfred-H. Laumann, de St-Légier, a été nommé directeur général. Werner Wirthlin, de Mühlin AG, à St-Imier, a été nommé directeur. André Meijas et Walter von Kaenel, précédemment fondés de pouvoir, ont été nommés sous-directeurs; leur procuration est radée. Ont été nommés fondés de pouvoir: Klaus Wilezelek, d'Allemagne, à St-Imier; Graham Patrick, de Grande-Bretagne, à Villeret; Henri Girard, de Meyriez FR, à La Chaux-de-Milieu; Helmut Dorer, d'Allemagne, à St-Imier, et Benno Nicolet, de Cottens FR, à La Chaux-de-Fonds; tous signent collectivement à deux. Les fondés de pouvoir ne signent pas entre eux.

Bureau Laufen

16. Januar 1974.
AG Textilia Laufen, in Laufen (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1964, S. 129). Otto Steg, von und in Wahlen, wurde zum Prokuristen mit Einzelunterschrift ernannt.

16. Januar 1974.
Kleiderfabrik A. Weber AG, in Laufen (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1961, S. 2199). Otto Steg, von und in Wahlen, wurde zum Prokuristen mit Einzelunterschrift ernannt.

Bureau de la Neuveville

16. janvier 1974. Constructions métalliques, etc.
H. Frei fils, précédemment à La Neuveville, constructions métalliques, serrurerie, coutellerie (FOSC du 22. 11. 1963, N° 274, p. 3319). Le siège de la maison est transféré à Nods et le domicile du titulaire à Lambing.

16. janvier 1974. Café.
Marino Piola, à La Neuveville. Le chef de la maison est Marino Piola, de nationalité italienne, à La Neuveville. Exploitation d'un café à l'enseigne «Café de l'Union». Route du Château 18.

16. janvier 1974. Horlogerie.
John Schori, à La Neuveville, atelier de terminage de mouvements d'horlogerie (FOSC du 19. 1. 1972, N° 15, p. 155). Nouvelle adresse: Chemin des Ouechettes 11.

Bureau Nidau

16. Januar 1974. Orientteppiche usw.
H. Esmayeli & Co., bisher in Biel, Kollektivgesellschaft, Handel mit iranischen Produkten und Orientteppichen (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1973, S. 305). Der Sitz wurde nach Safern verlegt. Gesellschafter sind: Erika Hadj Esmayeli geb. Glass, persische Staatsangehörige, und Massoud Hadj Esmayeli, persischer Staatsangehöriger, beide nun in Safern. Die Gesellschaft hat am 25. Juli 1971 begonnen. Handel mit iranischen Produkten und Orientteppichen. Blütenbergstrasse 11.

16. Januar 1974.
EDVI Datenverarbeitung Interim M. Esmayeli & Co., bisher in Biel, Ausführung von Servicearbeiten und Durchführung von Kursen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1973, S. 305). Der Sitz wurde nach Safern verlegt. Gesellschafter sind: Massoud Hadj Esmayeli und Erika Hadj Esmayeli geb. Glass, beide persische Staatsangehörige, beide nun in Safern. Die Gesellschaft hat am 1. Februar 1973 begonnen. Ausführung von Servicearbeiten und Durchführung von Kursen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, sowie Beratung in Fragen der Betriebsorganisation. Blütenbergstrasse 11.

16. Januar 1974. Lebensmittel.

Verena Peter, in Brügg, Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1971, S. 1122). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau de Porrentruy

16. Januar 1974. Menuiserie-ébénisterie.
Jean Maillat, à Porrentruy, entreprise de menuiserie-ébénisterie (FOSC du 3. 2. 1965, No 27, p. 363). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16. Januar 1974. Scierie, bois, etc.
Gottlieb Meier-Kobel, à Porrentruy, scierie et commerce de bois, transports de marchandises (FOSC du 9. 1. 1963, No 6, p. 65). Nouvelle adresse: Rocher.

16. Januar 1974. Café, restaurants, taxis.
Gérard Ribaud, à Porrentruy, exploitation du Café de la Croix Fédérale, courtage et commerce d'immeubles (FOSC du 20. 11. 1972, No 273, p. 2989). La maison ajoutée à son genre d'affaires l'exploitation d'une entreprise de taxi.

16. Januar 1974. Comestibles.
Paul Wahl, à Porrentruy, commerce de comestibles et primeurs (FOSC du 17. 6. 1954, No 138, p. 1567). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16. Januar 1974. Terrassement, routes, bâtiments, etc.
Joseph Courbat S.A., succursale de **Boncourt**, à Boncourt. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Joseph Courbat S.A.», à Bux, ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de terrassement, de routes, bâtiments, transports et génie civil, ainsi que l'exploitation de carrières, inscrite sur le registre du commerce de Porrentruy (dernière publication voir FOSC du 28. 3. 1973, No 73, p. 825) a, suivant décision de son conseil d'administration du 28 décembre 1973, créé une succursale à Boncourt. La succursale est engagée par la signature individuelle de Joseph Courbat, de et à Bux, président, et Monique Courbat née Hilbrunner, de et à Bux, secrétaire du conseil d'administration, et par la signature collective à deux de Jean-François Banterter, de Seedorf, à Bavedel (F), fondé de procuration. Les locaux de la succursale sont à Boncourt, Chavon-dessous.

17. Januar 1974. Vins, spiritueux.
Ernest Périat, à Faby, commerce de vins et spiritueux (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

17. Januar 1974. Transports, etc.
Périat frères, à Faby, transports, importations et exportations, transitaires et représentations en tous genres, société en nom collectif (FOSC du 27. 6. 1955, No 147, p. 1679). L'associé Henri Périat s'est retiré de la société. Jean-Pierre Périat, de Faby, à Porrentruy, est entré comme associé dans la société qui continue sous la nouvelle raison sociale: Périat et Fils, à Faby, entre les associés Ernest Périat (déjà inscrit) et Jean-Pierre Périat susnommé.

16. Januar 1974. Metzgerei.
W. Rohrbach, in Niederbipp, Metzgerei (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1951). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden durch die nicht eintragungspflichtige Wwe. Dora Rohrbach-Ryf übernommen.

16. Januar 1974. Gipserie, Malerei.
Friedrich Meyer-Mathys, in Niederbipp, Gipser- und Malergeschäft (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1951, S. 2462). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Fritz Meyer-Schneider» übernommen.

16. Januar 1974.
Hermann Felber, Handlung, in Niederbipp, Bäckerei und Spezialehandlung (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1919). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

16. Januar 1974. Gasthof.
Hans Tschumi, in Niederbipp, Gasthof «Brauerie» (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1964, S. 943). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Käseereigenossenschaft Wiedlisbach, in Wiedlisbach (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1970, S. 306). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Adolf Schmitz, als Vizepräsident, und Max Günter, als Kassier. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Armin Vaterlaus, von Berg am Irchel, in Wiedlisbach, zum Vizepräsidenten, und Rudolf Kopp, von und in Wiedlisbach, zum Kassier. Armin Vaterlaus und Rudolf Kopp zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Januar 1974.
Vallet Holding AG (Vallet Holding SA), in Kerns. Neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 16. Januar 1974. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen im In- und Ausland, insbesondere Beteiligungen an Aktiengesellschaften. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachanlage gemäss Vertrag vom 16. Januar 1974. Ein Gründer bringt Aktien verschiedener Gesellschaften im Wert und zum Preis von Fr. 3 128 750 in die Gesellschaft ein. Hierfür erhalten die Gründer insgesamt 500 voll liberrierte Namenaktien der Gesellschaft und ein Gründer ferner eine Gutschrift von Fr. 2 628 750. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Pierre Vallet-Broggi, von Courchavon, in Kerns, mit Einzelunterschrift. Domizil: Feldli (eigene Büros).

Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso

17. Januar 1974.
Ecotu Holding, in Stansstad, Aktiengesellschaft, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen des In- und Auslandes (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1973, S. 1900). Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Thomas Staehelin, von Basel, in Binningen.

17. Januar 1974.
Speen Holding, in Hergiswil, Aktiengesellschaft, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen des In- und Auslandes (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1973, S. 1900). Die Präsidentin des Verwaltungsrates, Monique Bonnard, heisst nun Monique Staehelin-Bonnard, von Basel, in Binningen. Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Thomas Staehelin, von Basel, in Binningen.

Glarus - Glaris - Glarona

17. Januar 1974. Hölzer.
Olendrowsky Furnier GmbH, in Glarus. In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art usw. (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1973, S. 3186). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Januar 1974 wurde die Statuten revidiert. Die Firma wurde abgeändert in: **Exotic Hardwood Furnier GmbH**. Zweck der Gesellschaft ist nun: In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art, insbesondere mit exotischen Harthölzern und Furnieren. Sie bezweckt ferner Erwerb von Patenten und Lizenzen sowie anderer Rechte im Zusammenhang mit dem vorgenannten Zweck. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen der gleichen Branche beteiligen. Die Gesellschaft kann ferner auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Coriis Establishment, in Vaduz, ist nicht mehr Gesellschafter, seine Stammeinlage von Fr. 2000 ist an die bisherige Gesellschafterin, die Caruma Establishment, in Vaduz, übergegangen, deren Stammeinlage nun Fr. 20 000 beträgt. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000, eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 20 000.

17. Januar 1974. Hölzer.
Olendrowsky Furnier GmbH, in Glarus. In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art usw. (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1973, S. 3186). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Januar 1974 wurde die Statuten revidiert. Die Firma wurde abgeändert in: **Exotic Hardwood Furnier GmbH**. Zweck der Gesellschaft ist nun: In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art, insbesondere mit exotischen Harthölzern und Furnieren. Sie bezweckt ferner Erwerb von Patenten und Lizenzen sowie anderer Rechte im Zusammenhang mit dem vorgenannten Zweck. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen der gleichen Branche beteiligen. Die Gesellschaft kann ferner auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Coriis Establishment, in Vaduz, ist nicht mehr Gesellschafter, seine Stammeinlage von Fr. 2000 ist an die bisherige Gesellschafterin, die Caruma Establishment, in Vaduz, übergegangen, deren Stammeinlage nun Fr. 20 000 beträgt. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000, eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 20 000.

17. Januar 1974. Hölzer.
Olendrowsky Furnier GmbH, in Glarus. In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art usw. (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1973, S. 3186). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Januar 1974 wurde die Statuten revidiert. Die Firma wurde abgeändert in: **Exotic Hardwood Furnier GmbH**. Zweck der Gesellschaft ist nun: In erster Linie Handel mit Hölzern aller Art, insbesondere mit exotischen Harthölzern und Furnieren. Sie bezweckt ferner Erwerb von Patenten und Lizenzen sowie anderer Rechte im Zusammenhang mit dem vorgenannten Zweck. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen der gleichen Branche beteiligen. Die Gesellschaft kann ferner auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Coriis Establishment, in Vaduz, ist nicht mehr Gesellschafter, seine Stammeinlage von Fr. 2000 ist an die bisherige Gesellschafterin, die Caruma Establishment, in Vaduz, übergegangen, deren Stammeinlage nun Fr. 20 000 beträgt. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000, eingeteilt in eine Stammeinlage zu Fr. 20 000.

16. Januar 1974. Produkte aller Art.

Bolise AG., in Zug, Handel mit Produkten aller Art, insbesondere auf dem Gebiete von Chemie und Metallen usw. (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1973, S. 2513). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Dezember 1973 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht, durch Ausgabe von 200 Inhaberkarten zu Fr. 1000, welche durch Entnahme aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberkarten zu Fr. 1000.

16. Januar 1974.

Zinga Beteiligungs- und Handels AG, in Zug, Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen sowie Abwicklung von Handelsgeschäften aller Art (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1973, S. 508). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. Januar 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Dr. Hans Hürliemann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. Ernst A. Brandenberg, von Zug, in Allendwiden, Gemeinde Baar. Neues Domizil: Poststrasse 9 (c/o Dr. E. A. Brandenberg).

16. Januar 1974. Waren aller Art.

Suntra SA, bisher in Basel (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1968, S. 2795). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Zweck: Export und Import von sowie den Handel mit Waren aller Art; Agenturen und Vertretungen von Industrie- und Handelsfirmen; Kommissionsgeschäfte aller Art, sowie Kauf und Verkauf von Immobilien. Die Gesellschaft ist befugt, sich an andern Gesellschaften zu beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. April 1963. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberkarten zu Fr. 500. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Robert Küffer und Saburo Ogino sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Louis A. Treu, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Domizil: Baarerstrasse 10 (c/o Moneta AG).

17. Januar 1974. Waren aller Art.

Steuber Company, in Zug, Handel mit und Vermittlerstätigkeit für Waren aller Art, insbesondere Chemikalien usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1973, S. 3202). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: William John Owen, englischer Staatsangehöriger, in Brüssel.

17. Januar 1974. Waren aller Art.

Scanaro AG, in Zug, Handel mit Waren sowie Finanzierungen solcher und ähnlicher Geschäfte; Erwerb von Beteiligungen (SHAB Nr. 124 vom 29. 5. 1973, S. 1557). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Silvalex AG**.

17. Januar 1974.

Elektro-Stadtautomobil AG, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Januar 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import, die Herstellung und der Vertrieb von Elektro-Stadtfahrzeugen. Die Gesellschaft kann auch Reparaturwerkstätten eröffnen und betreiben. Die Gesellschaft kann sich an in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen; sie kann im In- und Ausland Grundigentum und Liegenschaften vermitteln, erwerben, veräußern sowie alle Handels- und Finanzgeschäfte tätigen, die mit dem Geschäftszweck zusammenhängen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist: Dr. Erwin Lustenberger, von Sursee LU, in Hünenberg. Domizil: Chamerstrasse 79 (c/o Dr. Erwin Lustenberger).

17. Januar 1974. Maschinen.

Esec Sales SA, in Zug, Handel mit, Herstellung und Vertrieb von Maschinen usw. (SHAB Nr. 110 vom 12. 5. 1972, S. 1212). Nicolai Albertsen wohnt nun in Steinhäusern.

17. Januar 1974.

Finanz-Treuhand Zug, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Januar 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Treuhand- und Revisionsbüros, Ausübung von Vermögens- und Finanzberatungen und Verwaltung, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken, Uebernahme von Patent- und Lizenzvertretungen, Beteiligung an oder Finanzierung von Gesellschaften jeglicher Art, die geeignet sind, den Geschäftszweck zu fördern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an: Heinz R. Beer, von Zürich, in Künznacht ZH, Präsident; Anton Kümin, von Fricenbach SZ, in Cham, Vizepräsident und Delegierter; Dr. Peter Bosshard, von Winterthur, in Wädenswil. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeughausgasse 7a (c/o Helmut F. Groner).

17. Januar 1974.

Bremelectric AG, in Zug (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1969, S. 1833). Neues Domizil: Poststrasse 9 (c/o Dr. Otto Burki).

17. Januar 1974.

Xenon S.A., in Cham. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Januar 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Tüftung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art; die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist: Dr. Peter Bosshard, von Winterthur, in Wädenswil. Domizil: Zugerstrasse 37 (c/o Anton Kümin).

17. Januar 1974.

Interlana A.G., in Zug, Handel von Wolle und mit Wolle verwandten Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1961, S. 3568). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Dezember 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Marcosa Finanz AG**. Der Zweck der Gesellschaft wurde wie folgt abgeändert: Die Durchführung von Finanztransaktionen aller Art unter Ausschluss des Bankgeschäfts. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen.

17. Januar 1974.

Delphin Verlag, bisher in Zürich (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1972, S. 1). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. November 1973 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun: **Delphin Bücher AG**. Eine weitere gleichzeitige

vorgenommene Statutenänderung ist nicht publikationspflichtig. Zweck: Die Vorbereitung, die Fabrikation, die Herausgabe, den Verkauf von Büchern und Veröffentlichungen aller Art in deutscher Sprache in allen Ländern der Welt; den Entwurf, die Ausarbeitung und die Herstellung aller Produkte oder Waren, welche geeignet sind, mit einem Buch oder irgendeiner Veröffentlichung in deutscher Sprache verbunden zu werden. Die Vornahme von Geschäften in Immobilien, Finanzen usw. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 13. April 1962. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 600 000, eingeteilt in 6000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist René F. Simon, von und in Zürich. Domizil: Alpenstrasse 12 (c/o Dr. Antonio Planzer).

Freiburg - Fribourg - Friborgo

Bureau de Fribourg

15. Januar 1974. Participations.

Borimat S.A., à Fribourg. Participations, etc. (FOSC du 12. 12. 1973, N° 291, p. 3292). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du tribunal de la Sarine du 7 décembre 1973.

16. Januar 1974. Participations.

Rothmans (Finance) S.A., à Fribourg. Participation, etc. (FOSC du 9. 10. 1972, N° 237, p. 2613). Suivant procès-verbal authentique de sa assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1973, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

16. Januar 1974. Aéroports.

Airmavi S.A., à Fribourg. Achat, distribution et vente de tous aéronaves, etc. (FOSC du 24. 7. 1973, N° 170, p. 2079). Conversion des 50 actions de Fr. 1000 chacune, en: 15 actions «A» ordinaires au porteur de fr. 1000 chacune et 35 actions «B» privilégiées nominatives de fr. 1000 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence, le 27 décembre 1973, ainsi que sur un point non soumis à publication.

16. Januar 1974.

CMC Services S.A., à Fribourg. participations, etc. (FOSC du 5. 7. 1973, N° 154, p. 1911). Les administrateurs Paul Passer et Franz Hayoz ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Martin Huber, de Urdorf ZH, et Jacqueline Bischof, de Genève, les deux à Genève, ont été nommés administrateurs. Stein Olsen, vice-président (inscrit), est nommé président. La société sera dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Nouvelle adresse: 4, Bd de Pérolles, c/o Fiduciaire N. Wassmer.

16. Januar 1974. Immeubles.

S.I. Kybourg S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 15 janvier 1974, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme qui a pour but l'achat et la vente d'immeubles, leur construction, leur location, leur administration et leur entretien. Elle se propose d'acquérir, dès sa constitution les immeubles désignés sous l'art. 2719 du registre foncier de la commune de Fribourg d'une taxe de fr. 995 177 pour le prix de fr. 1 550 000. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. Les publications sont faites dans la FOSC. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. A été nommé administrateur: Henri Chenaux, de Chésoy, à Fribourg, avec signature individuelle. Adresse: Pérolles 34, chez Régis SA.

17. Januar 1974. Participations.

Salve S.A., à Fribourg. Participations (FOSC du 26. 5. 1972, N° 121, p. 1349). Suivant procès-verbal authentique de sa assemblée générale extraordinaire du 14 janvier 1974; la société a ajouté à son but: L'achat, la vente, la représentation de produits de tous genres, notamment de produits pharmaceutiques et d'hygiène. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

17. Januar 1974. Taxis.

Fortuné Vuichard, à Fribourg, taxis (FOSC du 13. 9. 1961, N° 214, p. 2667). Nouvelle raison sociale: **Taxis Fortuné Vuichard**, adresse 5, Bd de Pérolles.

17. Januar 1974. Boucherie.

Marius Galley, à Prez-vers-Noréaz. Le chef de la maison est Marius Galley, de et à Prez-vers-Noréaz. Boucherie-charcuterie. Inscription faite d'office conformément à l'art. 57 al. 4, de l'ORC.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

11. janvier 1974. Alimentation.

Louis Bongard, à Villaz-St-Pierre. Le chef de la maison est Louis Bongard, de Ferpiclot, à Villaz-St-Pierre. Alimentation générale.

14. janvier 1974. Auberge.

Berthold Moret, précédemment à Vuissens (FOSC du 13. 2. 1970, N° 36, p. 333). La maison est transférée à **Chavannes-les-Forts**. Le titulaire est Berthold Moret, de Vuadens, à Vuissens. Exploitation de l'auberge de «l'Union», à Chavannes-les-Forts.

15. janvier 1974. Boulangerie.

Marcel Mettraux, à Siviriez. Le chef de la maison est Marcel Mettraux, de Neyruz, à Siviriez. Exploitation d'une boulangerie-épicerie.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Bucheggberg

15. Januar 1974.

Fleckwuchzuchtgenossenschaft Bibern-Gosswil, in Bibern (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1965, S. 1953). Willy Arni ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Vorstand als Vizepräsident Max Berger, von Wattenwil BE, in Bibern gewählt worden. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten, Sekretär oder Kassier.

Bureau Kriegstetten

15. Januar 1974.

Gebriider Wyss, Möbel- und Teppichhaus, in Derendingen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1952, S. 792). Die Gesellschaft ist seit dem 27. Februar 1970 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöst.

16. Januar 1974. Metzgerei.

Willi Kiser, in Subingen. Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1954, S. 2563). Die Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.

16. Januar 1974. Metzgerei.

Willi Kiser, in Subingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Willi Kiser, von Sarnen, in Subingen. Metzgerei und Wursterei. Bahnhofstrasse 7.

16. Januar 1974. Lautsprecheranlagen.

Felton, Emeh & Riegg, in Gerlafingen. Erstellung von Lautsprecheranlagen sowie Bühnen- und Festbeleuchtungen und ähnlichen elektrischen Installationen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1969, S. 2897). Die Firma erteilt Kollektivprokura an Margrit Stephani-Schütz, von Deitingen, in Gerlafingen.

Bureau Ollen-Gösigen

14. Januar 1974.

Drynette Chem. Reinigung, W. Schneeberger, in Ollen. Inhaber: Willy Schneeberger, von Seeburg BE, in Ollen. Betrieb einer chemischen Reinigungs- und Waschanstalt. Neumattstrasse 1.

15. Januar 1974. Public Relation.

PR-Team Ollen, H. Zysset, in Ollen. Inhaber: Heinz Zysset, von Heiligenschwendi, in Egerkingen. Betrieb einer Public Relation-Agentur, namentlich Kommunikations- und Informationsaufgaben für die Öffentlichkeit, für Firmen, Verbände und andere Organisationen. Ringstrasse 30.

15. Januar 1974.

Werbe Team Ollen, H. Zysset, in Ollen. Inhaber: Heinz Zysset; Einzelprokura wird erteilt an Rita Zysset, beide von Heiligenschwendi, in Egerkingen. Betrieb einer Werbeagentur, Planung und Gestaltung von und Mitwirkung bei Werbemaßnahmen. Ringstrasse 30.

15. Januar 1974. Trikotfabrik.

Nabholz A.-G., in Schönenwerd, Trikotfabrik (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1973, S. 2689). Vizedirektor Heinz Schenker wurde zum Direktor ernannt; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Januar 1974. Waschmittel, Zahnpasta usw.

Sunlight A.G., in Ollen, Waschmittel, Zahnpasta usw. (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1973, S. 2393). Die Unterschrift des Vizedirektors Hans-Rudolf Bircher ist erloschen. Hans-Jörg Ramser, von Kapellen, in Stäfa, wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Bruno Bürgi, von Kestenholz, in Ollen; Dietrich Schwarz, deutscher Staatsangehöriger, in Greifensee; Hanspeter Meyer, von Zürich, Rolf Peter Müller, von Horben, und Heinz Signer, von Herisau, alle in Zürich. Der Vizedirektor Emil Sturzenegger wohnt nun in Unteregglingen.

15. Januar 1974.

Elektro-Apparatebau Ollen A.G., in Ollen (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1972, S. 2489). Die Prokura des Max Braun ist erloschen. Neues Domizil: Tannwaldstrasse 88.

15. Januar 1974. Verpackungsjedrucke usw.
Franz Maggi AG, in Ollen. Mit Statuten vom 20. Dezember 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Betriebes für Verpackungsjedrucke sowie Handel mit Rohstoffen und Fabrikaten aus dieser Branche. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Voll liberriertes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. Dezember 1973 Maschinen, Einrichtungsgegenstände und Werkzeuge im Betrage von Fr. 79 995, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Franz Maggi, Präsident; Ruth Maggi-Baumberger, beide von und in Trimbach, und Markus Rezzonico, von Lugano, in Trimbach; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Solothurnerstrasse 57.

Bureau Stadt Solothurn

16. Januar 1974. Versicherungen.

Stahel-Hen & Co., in Solothurn. Versicherungs- und Rechtsbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1955, S. 3010). Neue Adresse: Niklaus-Konrad-Strasse 27.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

19. Dezember 1973. Schlosserei.

Paul Gysin, in Teckna u. BL. Schlosserei und Apparatebau (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1960, S. 2675). Diese Einzelfirma wird infolge Übergangs der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1973 an die «Paul Gysin AG», in Teckna, gelöscht.

19. Dezember 1973. Stahl- und Apparatebau.

Paul Gysin Stahl- und Apparatebau AG, in Teckna u. BL, Hauptstrasse 69, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 12. Dezember 1973. Zweck: Betrieb einer Schlosserei, Betrieb von Metallkonstruktionen aller Art sowie Stahl- und Apparatebau. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Uebernahme: Aktiven von Fr. 279 378.20 und Passiven von Fr. 50 746.70 der bisherigen Einzelfirma «Paul Gysin», in Teckna, gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Dezember 1973 und Uebernahmebilanz per 1. Januar 1973. Für den Uebernahmepreis von Fr. 228 631.50 erhalten die Gründer 100 Namenaktien zu Fr. 1000 sowie der Sacheinleger eine Gutschrift von Fr. 128 631.50 auf Kontokorrent. Die seit dem 1. Januar 1973 durch die Einzelfirma «Paul Gysin» getätigten Geschäfte gelten als auf Rechnung der neuen Aktiengesellschaft eingegangen. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Gysin-Knupp, von und in Teckna, Präsident mit Einzelunterschrift; Elisabeth Gysin-Knupp, von und in Teckna, Dr. Martin Forster-Leemann, von Neunkirch SH, in Winterthur, als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Januar 1974. Restaurant.

Fritz Schober, in Oberwil BL. Inhaber dieser Einzelfirma ist Fritz Schober-Sutter, von Wattenwil BE, in Oberwil BL. Betrieb des Restaurants Schwanen. Hauptstrasse 53.

17. Januar 1974. Architekturbüro usw.

Arnold Schweizer-Stöckli, in Reinach BL. Inhaber dieser Einzelfirma ist Arnold Schweizer-Stöckli, von Basel, in Reinach BL. Architekturbüro und Handel mit Grundstücken und Liegenschaften. Baselstrasse 98.

17. Januar 1974. Hochfrequenz- und Salzbädhartereier.

Werner Fleig vorm. C. Spreyermann, bisher in Liestal. Hochfrequenz- und Salzbädhartereier (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1972, S. 657). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach **Buben Dorf** verlegt. Hauptstrasse 144.

17. Januar 1974. Tapiezerei.

Horst Weng, in Pratteln. Inhaber dieser Einzelfirma ist Horst Weng-Lack, deutscher Staatsangehöriger, in Pratteln. Tapiezergeschäft. Rheinstrasse 41, Post Augg.

17. Januar 1974. Koordination im Verkauf von Ausrüstungen, Werkzeugen zum Verdampfen usw.

Nordson Europe Brüssel, Zweigniederlassung Muttenz, in Muttenz. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Nordson Europe», in Brüssel, rue Anatole France 119, Schaarbeck, welche am 23. März 1966 im Handelsregister Brüssel unter Nr. 332164 eingetragen wurde, laut Beschluss des Vorstandes vom 14. Juni 1973 in Muttenz eine Zweigniederlassung errichtet. Die ursprüngliche Urkunde (Statuten) vom 9. Februar 1966 wurde am 19. Januar 1971 letztmalig geändert. Die Dauer der Gesellschaft beträgt 30 Jahre, vom 9. Februar 1966 an gerechnet. Die Gesellschaft bezweckt die Ausübung, die Ueberwachung und Koordination der Verkaufs-, Vertriebs- und Förderungstätigkeiten von Ausrüstungen und Werkzeugen zum Verdampfen, Bestreichen oder Anbringen aller Arten von Bekleidungen und Anstreichmitteln oder hydraulischen Apparaten, welche dazu bestimmt sind, feste oder flüssige Stoffe anzustreichen, zu pumpen oder zu messen bzw. sich auf ähnliche oder verwandte Geräte und Werkzeuge beziehen. Die Gesellschaft kann Immobilien, Mobilien, Ausrüstungen und Materialien erwerben, mieten, vermiehen, herstellen, verkaufen oder tauschen; sie kann im In- und Ausland Handels-, Industrie- und Finanzgeschäfte tätigen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 1 000 000 (belgische Franken), eingeteilt in

1000 Namenaktien zu Fr. 1000 (belgische Franken); darauf sind Fr. 200.000 (belgische Franken) einbezahlt. Die Einberufungen der Hauptversammlungen erfolgen mit eingeschriebenen Briefen. Publikationsorgan für die Zweigniederlassung Muttentz ist das SHAB. Die Gesellschaft wird verwaltet von einem Vorstand aus 3 bis 12 Mitgliedern. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift: James Edward Taylor, Bürger der USA, in Bay-Village-Ohio, USA, als Vorstandmitglied; Thomas Edward Dunham, Bürger der USA, in Ohain B, als geschäftsführendes Vorstandsmitglied, und Jean-Jacques Kästli, von St. Margrethen SG, und Lancy GE, in Birslefen, als Leiter der Zweigniederlassung. Domizil: Schweizeraustasse 23.

17. Januar 1974. Sägerei, Holz. **Brodbeck & Co. in Liq.**, in Therwil, Sägerei und Holzhandlung sowie Holzwarenfabrikation (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1968, S. 2381). Diese Kollektivgesellschaft wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

17. Januar 1974. **Risi-Nahrungsmittelfabrik AG**, in Oberwil BL, Fabrikation von Risi-Nahrungsmitteln und den Handel mit ihnen usw. (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1973, S. 1632). Die Prokura von Hans Sommer-Bucher ist erloschen.

17. Januar 1974. **Ankerbrauerei AG**, in Frenkendorf (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1973, S. 3408). Zum Vizedirektor wurde ernannt: Ferdinand Wetzler. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Seine Prokura ist erloschen.

17. Januar 1974. **Asag Auto-Service AG**, Zweigniederlassung in Liestal, Betrieb einer Autopflegestation, Reparaturwerkstätte und Garage für Automobile usw. (SHAB Nr. 246 vom 19. 10. 1972, S. 2714). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Walter Vögli, von und in Basel, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun zu zweien für das Gesamtunternehmen. Jean-Pierre Keller, Direktor, wohnt nun in Füllinsdorf.

17. Januar 1974. **Riva & Kunzmann AG**, in Pratteln, Import- und ein-gros-Handel sowie Fabrikverteilungen in Spielwaren usw. (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1973, S. 455). Die Prokura von Gertrud Stalder-Kischkel ist erloschen. Der Prokurist Rudolf Zurlüh-Hoiger wohnt nun in Gelterkinden.

17. Januar 1974. **Montres Janus S.A.**, in Tecknau, Fabrikation von Anker-Uhren und Handel mit Uhren und Uhrenbestandteilen (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1970, S. 2570). Aus dem Verwaltungsrat ist Fritz Gröflin-Thommen ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Thommen-Leupin ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift.

Schaffhausen - Schaffhouse - Schaffusa

17. Januar 1974. **Knorr-Nährmittel Aktiengesellschaft (Société Anonyme des produits alimentaires Knorr) (Società anonima dei prodotti alimentari Knorr) (Knorr Food Products Company Ltd) (Societad anonima de producs alimentics Knorr)**, in Thayngen, Herstellung von und Handel mit Knorr-Nährmitteln aller Art und mit verwandten Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1973, S. 3055). Es wurde ernannt: der bisherige Prokurist Hans Kronenberg, zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen; seine Prokura ist erloschen; zu Prokuristen: Ursula Amsler, von Schinznach-Dorf AG, in Zürich; Ernst Bosshard, von Zürich und Bauma, in Au ZH, Gemeinde Wädenswil; Leo Eberle, von Wittenbach und Haggenschwil SG, in Zug; Dr. Carl Herrmann, von Baar, in Schaffhausen; Walter Käser, von und in Zürich; Walter Manser, von Appenzel, in Thayngen, und Hansjörg Röllisberger, von und in Zürich. Sie zeichnen kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen. Die Prokura von Reinhard Langenegger ist erloschen.

17. Januar 1974. **Werkzeuge usw.** **Segmüller AG**, in Stein am Rhein, Entwicklung und Bau von Werkzeugen aller Art usw. (SHAB Nr. 89 vom 16. 4. 1973, S. 1056). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alfred Held, deutscher Staatsangehöriger, in Oehningen BRD.

Appenzel A.-Rh. - Appenzel Rh. ext. - Appenzello est.

16. Januar 1974. **Restaurant.** **Arm und Albrecht**, in Grub. Gottfried Arm, von Landiswil; Hans Albrecht, von Neerach, und Lilly Albrecht, von Neerach, alle in Grub, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1973 begonnen hat. Betrieb des Restaurants Bären. Halten.

17. Januar 1974. **Wohnbau A.-G. Herisau**, in Herisau (SHAB Nr. 286 vom 17. 2. 1971, S. 2949). Die Unterschrift von Walter Bösch, Geschäftsführer, ist erloschen. Neu als Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Konrad Rechsteiner, von und in Herisau. Neues Domizil: Bergstrasse 34.

17. Januar 1974. **Drogerie.** **Robert Preisig**, in Schönengrund, Drogerie (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1948, S. 1498). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

17. Januar 1974. **Sanitär-Alder AG**, in Schwellbrunn (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1971, S. 2354). Hans Alder, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rolf Alder, bisher Verwaltungsratspräsident, er führt wie bisher Einzelunterschrift. Verwaltungsrat Jörg Alder wurde Einzelunterschrift erteilt.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

16. Januar 1974. **Nachrichtenübermittlung usw.** **Telsonic AG**, in Wil SG, Fabrikation von und Handel mit Geräten der elektronischen Nachrichtenübermittlung usw. (SHAB Nr. 206 vom 3. 9. 1968, S. 1901). Einzelprokura wurde erteilt an Heinz Masson, von und in Schaffhausen.

16. Januar 1974. **Baumaterialien, Bauarbeiten usw.** **Ganz & Co. AG**, in St. Gallen, Handel mit Baumaterialien, Ausfuhrung von Bauarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1973, S. 1357). Die Prokuren von Jakob Göldi und Werner Göldi sind erloschen.

16. Januar 1974. **Isolationen usw.** **H. Weidmann Aktiengesellschaft**, in Rapperswil SG, Fabrikation und Vertrieb von Isolationsmaterialien für die Elektrotechnik usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1973, S. 2960). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Fritz Gubler, von Zürich, in Richterswil ZH; Hans Küsnacht, von Hätzingen GL, in Zürich, und Helmut Friedrich, von Deutschland, in Dürnten ZH.

16. Januar 1974. **Eichmann Holz AG**, in Goldach SG, Verkauf von Holz und Holzfasersplatten usw. (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1969, S. 902). Eduard Eichmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Pia Eichmann-Bischof, von Ernetschwil, in Goldach, mit Einzelunterschrift.

16. Januar 1974. **Maschinen, Werkzeuge usw.** **Metalurgia GmbH**, in Rapperswil SG, Handel mit Maschinen, Werkzeugen, Geräten usw. (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1970, S. 246). Werner Jung, Gesellschafter und Geschäftsführer, und Agnes Jung-Merk, Gesellschafterin, wohnen nun in Hombrechtikon.

16. Januar 1974. **Bautechnik.** **Josef Inauen**, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Führung eines bautechnischen Büros (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1971, S. 1052). Geschäftsdomizil: Itlisstrasse 3 (amtliche Strassennummernbenennung).

16. Januar 1974. **Spaar-Textiles**, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Handel mit, insbesondere Export von Textilien (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1972, S. 401). Geschäftsdomizil: Alpesteinstrasse 1 (amtliche Strassennummernbenennung).

16. Januar 1974. **Schreinerei usw.** **Josef Rey**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Bau- und Möbelschreinerei usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1961, S. 705). Geschäftsdomizil: St. Gallerstrasse 44 (amtliche Strassennummernbenennung).

16. Januar 1974. **Sägerei usw.** **Hans Rey**, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Sägerei und Holzhandel (SHAB Nr. 63 vom 18. 3. 1964, S. 873). Geschäftsdomizil: Egelsrütstrasse 5 (amtliche Strassennummernbenennung).

16. Januar 1974. **Hotel, Restaurant.** **Lina Krüsi**, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Gasthaus Sonne, Restaurants- und Hotelbetrieb (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1963, S. 2364). Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 31 (amtliche Strassennummernbenennung).

16. Januar 1974. **Restaurant.** **Brugger**, in Rheineck. Inhaber der Firma ist Hugo Brugger, von Berlingen TG, in Rheineck. Betrieb des Rest. Weinburg. Bahnhofstrasse 28.

16. Januar 1974. **Betz Bruno Baugeschäft**, in Gossau SG. Inhaber der Firma ist Bruno Betz, von Eggersriet SG, in Gossau SG. Betrieb eines Baugeschäftes. Bischofszellstrasse 52.

16. Januar 1974. **L. Holenstein Techn. Büro für Hoch- und Tiefbau**, in Au SG. Inhaber der Firma ist Ludwig Holenstein, von Bitschwil, in Au SG. Führung eines Architekturbüros für Hoch- und Tiefbau, sowie im Zusammenhang damit Handel mit Grundstücken. Tägerenstrasse 1.

17. Januar 1974. **Darlehenskasse Ganterschwil**, in Ganterschwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1973, S. 1723). Neues Geschäftsdomizil: Friedhofstrasse 578).

17. Januar 1974. **Einkaufsvereinigung Schweizerischer Gärtnermeister (ESG) und Floristen (SFV)**, in St. Gallen, Genossenschaft (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1972, S. 157). Ernst Steiner und André Murith, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Victor Cagna, von Olten, in Lausanne, ist nun Vizepräsident, und führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der Präsident Emil Mutschler wohnt nun in Döttingen AG.

17. Januar 1974. **Blitzschutzanlagen usw.** **Riedel & Co., BBT**, in Buchs SG, Erstellung von Blitzschutzanlagen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1970, S. 891). Der Kommanditär Hans Ochsen wohnt nun in St. Gallen. Es wohnen nun Ferdinand Riedel, Komplementär, und Ilse Riedel, Kommanditärin, in Gamprin FL. Das weitere Geschäftskal in Kreuzlingen befindet sich nun an der Konstanzerstrasse 16.

17. Januar 1974. **Berufskleider.** **J. Schneider, Nachfolgerin von M. Gerschwiler**, in St. Gallen. Spezialverkaufsgeschäft für alle Berufskleider (SHAB Nr. 144 vom 22. 6. 1972, S. 1646). Diese Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «A. Schneider», in St. Gallen.

17. Januar 1974. **Berufskleider.** **A. Schneider**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Arthur Schneider-Zingg, von Hundwil AR, in Elgg ZH. Einzelprokura wird erteilt an Nell Schneider-Zingg, von Hundwil AR, in Elgg ZH. Handel mit Berufskleidung. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «J. Schneider, Nachfolgerin von M. Gerschwiler», in St. Gallen, Schmiedgasse 3-4.

17. Januar 1974. **Gasthaus.** **Mell-Gadient Josef**, in Buchs SG. Inhaber der Firma ist Josef Mell-Gadient, von Mels SG, in Buchs SG. Betrieb des Berggasthauses Malb. Buchserberg.

17. Januar 1974. **Gasthof.** **Hardegger Dionys**, in Gams SG. Inhaber der Firma ist Dionys Hardegger, von und in Gams SG. Betrieb des Gasthofs Löwen. Marktplatz.

17. Januar 1974. **Reparaturen, Teppiche, Möbel usw.** **Hans Büeler**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Hans Büeler, von Mosnang SG, in St. Gallen. Einzelprokura wird erteilt an Madeleine Büeler-Granwehr, von Mosnang SG, in St. Gallen. Ausfuhrung von Reparatur- und Renovationsarbeiten aller Art, Handel mit Teppichen, Möbeln und Radioapparaten. Stationsstrasse 6.

17. Januar 1974. **Metzgerei.** **Albert Neff**, in Wattwil. Inhaber der Firma ist Albert Neff, von Appenzel, in Wattwil. Metzgerei, Dorfplatz 3.

17. Januar 1974. **Rudolf J.G. Custer, Apotheke & Drogerie**, in Rheineck (SHAB Nr. 300 vom 21. 12. 1940, S. 2385). Neue Firmabezeichnung: **Rudolf J.G. Custer, Apotheke**, und neue Geschäftsname: Apotheke.

17. Januar 1974. **Gasthaus.** **René Huber**, in Buchs S. Betrieb des Berggasthauses Malbun (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1973, S. 582). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

17. Januar 1974. **Parfümerie «Simone», H. Baumann**, in St. Gallen (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1973, S. 2902). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

17. gennaio 1974. **Principessa SA**, in Lostallo. Nuova società anonima con statuti del 10 gennaio 1974. Scopo: in specie l'allevamento e il commercio di pesci, la creazione e la gestione di impianti di pesca sportiva, il commercio di mangimi, e in genere il commercio di selvaggina e altri generi alimentari. Partecipazione ad altre imprese dello stesso genere svizzere od estere. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri. Amministratrice unica è Bernadette Rovati-Nicola, da ed in Roveredo, con firma individuale. Recapito: c/o Bernadette Rovati-Nicola.

17. Januar 1974. **Beteiligungen.** **Weissbär Finanz A.G.**, in Chur, Beteiligungen (FUSC del 20. 10. 1972, N° 247, p. 2726). Germana Kündig non è più amministratrice unica, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Giuseppe Camozzi, da Valcorta, in Lugano.

17. Januar 1974. **Eisen usw.** **Albert Joos AG**, in Chur. Handel mit Eisen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1970, S. 204). Kollektivprokura zu zweien: Paul M. Meier, von Zizers, in Domat/Ems; die Prokuristen zeichnen jedoch nicht unter sich. Die Prokura von Marie Danuser ist erloschen.

17. gennaio 1974. **Ralgem SA**, in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 14 gennaio 1974. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione di titoli, di autoveicoli e di beni mobili; la partecipazione, l'acquisto, la vendita, l'amministrazione, la permuta di beni immobili. La società non svolgerà nessuna attività lucrativa né intende possedere immobili nel cantone Grigioni. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: sul FUSC. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri. Amministratore unico è Dr. Arrigo Ghisletta, da Camorino, in Porza, con firma individuale. Recapito: c/o Studio legale Zandrilli & Bongulielmi.

17. Januar 1974. **Baunternehmung Murer A.G.**, Zweigniederlassung in Sedrun, Gemeinde Tavetsch (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1970, S. 2163). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Erstfeld. Kollektivunterschrift zu zweien Leopold Krienbühl, nun wohnhaft in Erstfeld und Alfred Schiller; ihre bisherige Prokura sowie diejenige von Albin Aecherli ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien: Peter Murer, von und in Beckenried; Werner Slongo, von Winterthur, in Erstfeld; die Prokuristen zeichnen jedoch nicht unter sich. Adrian Murer wohnt nun in Beckenried.

17. gennaio 1974. **Partecipazioni.** **Inter Aedes S.A.**, in Davos, partecipazioni (FUSC del 4. 8. 1972, N° 181, p. 2065). Dr. Fernando Garzoni, già amministratore unico, è ora presidente. Nuovo membro: Ernesto Heim, da Reuti TG, in Pregassona, ambedue con firma individuale.

17. Januar 1974. **Merkur Treuhand Chur, Guido Caviezel & René Glauser**, in Chur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1970, S. 1059). Die Gesellschaft ist seit dem 31. Dezember 1973 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

17. Januar 1974. **Architektur usw.** **Robert Obrist**, in St. Moritz. Inhaber: Robert Obrist, von Dättwil und Rinken AG, in St. Moritz. Architekturatelier und Planungsbüro, sowie Baumanagement, Planungsgrundlagen, Beratungen, Expertisen, Gebrauchsgraphik. Via Aruons.

17. gennaio 1974. **Titoli, ecc.** **Rialda SA**, in Roveredo, titoli, beni mobili, ecc. (FUSC del 15. 8. 1969, N° 189, p. 1883). Egidio Mazzola non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Antonio Zandrilli, da ed in Roveredo.

17. Januar 1974. **Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Chur** (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1973, S. 1178). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Arosa (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1973, S. 1178). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Davos (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1973, S. 1178). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in St. Moritz (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1973, S. 1178). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich.

Die Unterschrift von Dr. Eberhard Reinhardt ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: C. Walter Fessler, von Steckborn, in Küsnacht ZH, und Rainer E. Gut, von Reiden, in Bassersdorf, beide stellvertretende Generaldirektoren.

17. gennaio 1974. **Affari commerciali, ecc.** **Commodity Marketing S.A.**, precedente mente in Friburgo (FUSC del 11. 8. 1970, N° 185, p. 1819). Statuti modificati il 10 dicembre 1973. Nuova sede sociale: San Vittore. Scopo: ogni affare commerciale, finanziario, industriale, mobiliare, immobiliare e partecipazioni fuori dalla Svizzera, segnatamente nel ramo alimentare. Lo statuto originale risale al 24 luglio 1970. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione: uno o più membri. Christian Chavaille, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Remo Storni, da ed in San Vittore. Recapito: c/o Remo Storni.

Aargau - Argovie - Argovia

15. Januar 1974. **Investitionsgüter.** **Culm Handels AG**, in Oftringen, Luzernerstrasse 10 (Post Zofingen). Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 4./19. Dezember 1973. Zweck: Handel mit sowie Kauf und Verkauf von Materialien aller Art, insbesondere Investitionsgütern, ferner Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Patenten und Fabrikationsverfahren. Sie kann auch Beteiligungen oder Immobilien erwerben oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Inhaberk Aktien zu Fr. 1000. Bekanntmachungen (Einladungen und Mitteilungen) an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Adressen bekannt sind, andernfalls durch das SHAB, dem Publikationsorgan der Gesellschaft. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: Christoph E. Gygax-Wyss, von Reitnau AG, in Oftringen.

15. Januar 1974. **Zelluloidwaren.** **Eduard Zinniker A.-G.**, Brugg, in Brugg. Fabrikation von Zelluloidwaren usw. (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1973, S. 2461). An der Generalversammlung vom 10. Oktober 1973 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wird neu geschrieben: **Eduard Zinniker AG, Brugg**. Der Zweck ist neu folgender: Fabrikation und Vertrieb von Zelluloidwaren aller Art. Die Gesellschaft kann auch andere Erwerbszweige aufnehmen und sich an Industrie- und Handelsunternehmungen beteiligen. Weitere Änderungen betreffen den publikationspflichtigen Inhalt nicht. Der Präsident des Verwaltungsrates heisst Theo E. Zinniker-Laubacher. Das Mitglied heisst Eduard Zinniker-Widmer; es führt anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Kollektivunterschrift zu zweien. Als neues, kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Edgar Bannwart-Marti, von Zürich, in Uitikon ZH.

15. Januar 1974. **Büromaschinen usw.** **Ruwisa AG**, in Hausen. Handel mit sowie Import und Export von Büromaschinen, Artikeln des chemischen Bürobedarfs, Schreib- und Zeichengeräten usw. (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1973, S. 1270). An der Generalversammlung vom 12. November 1973 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, das Grundkapital von bisher Fr. 50.000 durch Ausgabe von 1000 neuen, durch Verrechnung mit einem Darlehen an die Gesellschaft voll liberierten Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 150.000 erhöht. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt demgemäss nun Fr. 150.000, ist voll liberiert und eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100.

15. Januar 1974. **Beteiligungen und Verwaltungen.** **Interterra-Holding AG**, bisher in Brugg. Beteiligung an ausländischen Gesellschaften und Verwaltung ausländischen Liegenschaftsbesitzes (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1970, S. 2442). An der Generalversammlung vom 28. Dezember 1973 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Verlegung des Sitzes der Gesellschaft nach Wettlingen, mit Domizil bei der Firma R. Hänggi A.-G., Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Winkelriedstrasse 4, beschlossen. Das unterschriftsberechtigte Mitglied Hugo Lüthy ist infolge Todes

aus der Verwaltung ausgeschieden. Als neues, einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Roman Hängglin-Jahn, von Kienberg SO, in Wettingen.

15. Januar 1974. Bauarbeiten.

Hans Buecher A.-G., Brugg, in Brugg, Ausführung von Bauarbeiten aller Art, Erstellung von Spezialasphaltbelägen (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1972, S. 1515). Neue Geschäftsadresse: Ziegelweg 18.

15. Januar 1974.

Weinbauerngenossenschaft Schinznach-Dorf, in Schinznach-Dorf (SHAB Nr. 74 vom 28. 3. 1972, S. 798). Hans Müri ist nicht mehr Vizepräsident, gehört aber dem Vorstand weiterhin als Beisitzer an. Sein Unterschriftsrecht ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Vizepräsident gewählt: Hans Rudolf Riniker-Schärer, von und in Schinznach-Dorf. Der Geschäftsführer Alfred Hofer-Lehner wohnt nun in Schinznach-Bad. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien; der Geschäftsführer führt Einzelunterschrift.

15. Januar 1974. Baugläser, Spiegel usw.

Glasmanufaktur Baden AG, in Baden, Handel mit und Montage von Baugläsern, Spiegeln usw. (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1965, S. 2649). Dem bisher nicht zeichnungsberechtigten Verwaltungsratsmitglied Werner Häusermann-Weber, von Egliswil AG, nun in Oberchendingen AG wohnhaft, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Ferner wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Karl Meier-Brandner, von Birnenstorf AG, in Wettingen AG. Der Geschäftsführer Herbert Häusermann-Gautschi wohnt nun in Baden. Neue Geschäftsadresse: Rütistrasse 1a.

15. Januar 1974. Restaurant.

F. Ramseier, bisher in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1963, S. 1450). Diese Firma hat ihren Sitz nach Rheinfelden, Zoltrai 1, verlegt. Der Firmeninhaber Fritz Ramseier-Lätscher, von Signau BE, wohnt nun in Rheinfelden. Neue Art des Geschäftes: Betrieb des Restaurants «Zum Warteck».

15. Januar 1974.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Wohlen, in Wohlen (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1965, S. 3854). Der Präsident Johann Wildi, der Vizepräsident Ernst Blum und der Aktuar Heinrich Schmid sind aus dem Vorstand ausgeschieden, womit ihr Unterschriftsrecht erloschen ist. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Rudolf Bigler-Haldler, von Worb BE, in Wohlen, als Vizepräsident, und Leo Meyer, von Mägenwil AG, in Wohlen, als Vizepräsident, und Leo Meyer, von und in Wohlen, als Aktuar. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

15. Januar 1974. Liegenschaften.

Karl Boner AG, in Baden, Erstellung, An- und Verkauf von Liegenschaften (SHAB Nr. 141 vom 22. 6. 1953, S. 1512). An der Generalversammlung vom 27. Dezember 1973 wurde die Auflösung dieser Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Karl Boner AG in Liquidation** vom Liquidator Karl Steidel, von Bergdiktikon AG, in Emmenbadien, mit Einzelunterschrift durchgeführt. Das Unterschriftsrecht des Präsidenten, des Vizepräsidenten, der Verwaltungsratsmitglieder und des Mitgliedes Walter Wieser ist erloschen. Liquidationsdomizil: bei Karl Steidel, Notar, Bahnhofplatz 6, 5401 Baden. Die bisher eingetragene Geschäftsadresse (Bruggerstrasse 27) besteht nicht mehr.

15. Januar 1974. Drogerie.

Tuchscheid & Sohn, in Oberentfelden, Dorfstrasse 13. Unter dieser Firma besteht seit dem 1. März 1973 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafter sind: Karl Tuchscheid-Gubler, von Thundorf TG, in Oberentfelden, und Karl Tuchscheid-Wagner, von Thundorf TG, in Oberentfelden. Betrieb einer Drogerie.

15. Januar 1974.

W. Kunz AG, Maschinen- und Apparatebau, in Dintikon, Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten, insbesondere Gras- und Futterertröcknungsanlagen (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1973, S. 1498). Das Mitglied Werner Kunz-Herrmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neues, kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Werner Weilenmann-Weiler, von Zürich, in Zufikon-Mutschellen AG.

15. Januar 1974.

Schuhhaus W. Hugentobler A.G., Baden, in Baden, Betrieb eines Schuhhandelsgeschäftes, Handel mit verwandten Artikeln (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1969, S. 2364). Als weiteres, kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Walter Hugentobler, von Uzwil SG, in Wettingen AG.

15. Januar 1974.

URMA Apparate- und Maschinenbau Willy Berner, in Rupperswil, Fabrikation von und Handel mit Apparaten und Maschinen usw. (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1962, S. 1644). Die Firma lautet neu: **URMA Werkzeug- und Maschinenfabrik Willy Berner**. Die Geschäftsart ist nun folgende: Fabrikation von und Handel mit Werkzeugen und Maschinen sowie Apparaten zur Rationalisierung und Automation von Arbeitsprozessen. Neue Geschäftsadresse: Obermatt 870.

15. Januar 1974. Metallwaren.

Schwarz & Co., in Würenlingen, Fabrikation von Metallwaren verschiedener Art (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1966, S. 1379). Das Unterschriftsrecht der Kommandantinnen Elisabeth Schwarz-Häusermann ist erloschen.

15. Januar 1974. Kaffee-Grossrösterei usw.

P. Graf, in Baden, Kaffee-Grossrösterei, Import von und Handel mit Kaffee und Tee, Engros- und Einzelhandel mit Kolonialwaren (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1967, S. 1398). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Rolf Osterwalder-Graf, von Waldkirch SG und Gaiserwald SG, in Remetschwil AG. Der Prokurist Paul Kuhn-Meier wohnt nun in Baden-Rüthof.

15. Januar 1974. Verpackungen, Verpackungsmaterialien.

Fleiva GmbH in Liquidation, in Boswil, Herstellung und Vertrieb von Verpackungen und Verpackungsmaterialien für Lebensmittel (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1973, S. 1876). Die Liquidation dieser Gesellschaft ist beendet. Die Löschung der Firma im Handelsregister erfolgt, sobald die entsprechenden Bewilligungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

15. Januar 1974. Finanzierung, Beteiligung.

Interdoor GmbH, in Baden, Finanzierung von und Beteiligung an Produktions- und Handelsfirmen jeder Art im In- und Ausland (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1973, S. 2307). An der Gesellschafterversammlung vom 5. Oktober 1973 wurde die Auflösung dieser Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung der Firma im Handelsregister erfolgt, sobald die entsprechenden Bewilligungen der Steuerverwaltungen vorliegen.

15. Januar 1974. Buntweberei, Ausrüsterei, Färberei.

R. Müller Cie. A.G., in Seon, Betrieb einer Buntweberei, Ausrüsterei und Färberei (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1973, S. 1369). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Erwin Töngli, von Engelberg OW, in Wohlen AG, und Heinz Frehner, von Urnäsch AR, in Beinwil am See.

15. Januar 1974.

Milchverwertungsgenossenschaft Fisi-bach und Umgebung, in Fisi-bach (SHAB Nr. 34 vom 10. 2. 1961, S. 420). Der Aktuar Ernst Bucher ist aus dem Vorstand ausgeschieden, womit sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Aktuar gewählt: Franz Baldinger-Knecht, von Zurzach AG, in Fisi-bach. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

15. Januar 1974.

LEBAG, Leitungs- und Elektrobau A.-G. Wettingen, in Wettingen, Bau und Unterhalt von elektrischen Leitungen aller Art usw. (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1970, S. 1944). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Dezember 1973 wurden für jede Aktie fünf auf den Inhaber lautende, nennerlose Genusscheine (Partizipationsscheine) ausgeben, für die die Generalversammlung jeweils nach freiem Ermessen aus dem Reingewinn zu entrichtende Ausschüttungen beschliesst.

15. Januar 1974. Beteiligung, Finanzierung.

Arto Holding AG, in Baden, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen aller Art (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1974, S. 16). Zum Sekretär (ausserhalb des Verwaltungsrates wurde ernannt: Viktor Bolt-Burri, von Nesslau SG, in Wohlen bei Bern-Uetligen; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Christine Längle, von Untervaz GR, in Wettingen AG.

15. Januar 1974. Tapeten, Leisten usw.

H. Herzog A.-G., vorm. Wegmann A.-G., in Aarau, Handel mit Tapeten, Leisten, Wand- und Vorhangstoffen usw. (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1949, S. 3257). Neue Geschäftsadresse: Erlinsbacherstrasse 92.

15. Januar 1974. Schmiede- und Schlosserarbeiten usw.

Jean Meyer AG, in Villmergen, Ausführung von Schmiede- und Schlosserarbeiten, Eisenkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1966, S. 2229). Als weiteres, kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Johann Meyer-Kuriger, von und in Villmergen. Das bisher einwärtige Mitglied Johann Meyer-Strebel ist nun Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

15. Januar 1974. Modellschreineri.

W. Gabriel AG, in Oberwil, Betrieb einer Modellschreineri (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2550). Das nicht unterschriftsberechtigte Mitglied Frieda Bossard ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Als neues, nicht zeichnungsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Hans Peter Gabriel, von Zell ZH, in Ibergwil AG.

15. Januar 1974. Marmor.

Gerodetti A.G., in Hunzenschwil, Bearbeitung von Marmor und anderen Gesteinsarten, Handel mit diesen Produkten usw. (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1973, S. 2415). Als weiteres, kollektiv zu zweien unterschriftsberechtigtes Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Paul Hürlimann-Lehner; seine bisherige Prokura ist damit erloschen.

15. Januar 1974. Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau.

Hirz A.G., in Möhlin, Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1973, S. 1815). Neue Geschäftsadresse: Brügglistrasse 6.

15. Januar 1974. Knöpfe.

Rowak AG, in Egliswil, Dorfstrasse 19. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 10. Januar 1974. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Knöpfen für die Damenkonfektion. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Bekanntmachungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Roland Weber-Hayek, von Egliswil, in Lenzburg AG; weitere Mitglieder: Elsa Weher-Graf, von und in Egliswil, und Emil Weher-Graf, von und in Egliswil. Sie führen Einzelunterschrift.

15. Januar 1974.

Schmid Co. Schweisstechnik, in Obersiggenthal, Import, Export, Verkauf und Vertretungen in Bedarfsartikeln für die Industrie, hauptsächlich für die Elektroschweisstechnik (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1971, S. 1574). Einzelprokura ist erteilt worden an Bernhard Schneider, von Balterswil TG, in Wettingen.

15. Januar 1974.

Schweizerische Sodafabrik, in Zurzach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1973, S. 2233). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Leodegar Zemp, von Luzern, in Ebikon LU. Ferner ist die Prokura von Othmar Jakob erloschen.

15. Januar 1974. Möbel und Teppiche.

Heinrich Kistler, in Koblenz, Hauptstrasse 8. Inhaber dieser Firma ist Heinrich Kistler-Pfändler, von Reichenburg SZ, in Koblenz. Einzelunterschriftsberechtigt ist ferner: Anna Kistler-Pfändler, von Reichenburg SZ, in Koblenz. Handel mit Möbeln und Teppichen aller Art.

15. Januar 1974. Verpackungen.

Studio Pack - Design Xaver Bürgi 5000 Aarau, in Aarau, Beratung in sowie Entwicklung, Gestaltung und Tests von Verpackungen, Design für Produkte und Verpackungen aller Art (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1972, S. 35). Diese Firma ist infolge Ahretung des Geschäftes erloschen.

15. Januar 1974. Pack-Design, Verpackungsberatung usw.

Studio Pack-Design Bürki & Goldenberger, in Aarau, Gyrixweg 9. Unter dieser Firma besteht seit dem 1. Januar 1974 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafter sind Xaver Bürgi-Hodorn, von Zeihen AG, in Aarau, und Hans Rudolf Gollenberger-Bühlmann, von Schmiedrue AG, in Sursee LU. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Betrieb eines Studios für Pack-Design, so namentlich Dienstleistungen für Verpackungsberatung, -entwicklung, -gestaltung und -tests, Display-Design und Produkt-Design.

15. Januar 1974. Nutzfahrzeuge, Baumaschinen usw.

Alfred Hodel AG, Rohr, in Rohr, Handel mit und Reparaturen, Revisionen und Umbauten von Nutzfahrzeugen, Baumaschinen usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1971, S. 878). Neue Geschäftsadresse (infolge behördlicher Umbenennung): Hauptstrasse 104.

15. Januar 1974. Elektronische Produkte.

Tetronic AG, in Wohlen, Handel mit und Vertrieb von elektronischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1973, S. 2890). An der Generalversammlung vom 14. Dezember 1973 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Firma in **Niwotron AG** geändert. Das Mitglied der Verwaltung heisst Urs Hofstetter-Baumann und wohnt nun in Niederwil AG.

15. Januar 1974. Waschautomaten.

J. Furrer A.-G., in Rohr, Fabrikation von und Handel mit Waschautomaten usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1963, S. 2442). Neue Geschäftsadresse (infolge behördlicher Umbenennung): Hauptstrasse 106.

15. Januar 1974.

Aarolac AG Gaensslen Lack- und Farbenfabrik, in Oberentfelden, Fabrikation von und Handel mit Lacken und Farben usw. (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1971, S. 746). Neue Geschäftsadresse (infolge behördlicher Neunummerierung): Suhrenmattengässli 4.

15. Januar 1974. Optische und fotografische Artikel.

Schnaich AG, in Baden, Handel mit und Verarbeitung von optischen und fotografischen Artikeln (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1970, S. 1060). Neue Geschäftsadresse (infolge behördlicher Umbenennung und Neunummerierung): Bahnhofplatz 4.

15. Januar 1974. Immobilien.

IMEG A.G., in Niederröhrdorf, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1965, S. 1265). Neue Geschäftsadresse: Bremgartenstrasse 17 a.

15. Januar 1974.

Park Immobilien AG, in Baden, Erwerb, Verwaltung, Behauung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1973, S. 321). Neue Geschäftsadresse: Rütistrasse 2.

16. Januar 1974. Stoffe, Bekleidungsstücke.

Walter Strauss A.G., in Spreitenbach, Handel mit Stoffen und Bekleidungsstücken aller Art (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1964, S. 2585). Neue Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 120. Dr. Ernst Strauss wohnt nun in Zürich.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

17. Januar 1974.

Bodensee-Möbel AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 30. Oktober 1973/10. Dezember 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Internationaler Detailhandel mit Möbeln und Inneneinrichtungen aller Art, Kreation, Verwertung schweizerischer und ausländischer Möbel-Designsprogramme, insbesondere im Räume des Bodensees. Die Gesellschaft kann Immobilien kaufen und verkaufen, Bauten errichten, Fabrikationen betreiben und sich an anderen Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Franz Diethelm, von Zürich und Lachen SZ, in Trieben FL, als Präsident; Dr. Anton Rudolf-Motta, von Salour, in Bern, und Dr. Ludwig Bucher, von Luzern, in Chur, als Mitglieder. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Hauptstrasse 47, eigenes Büro.

17. Januar 1974.

Garage Diethelm AG Amriswil, in Amriswil, Führung eines Garagebetriebes, umfassend Autoreparaturwerkstätte, Autohandel und Tankstelle (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1973, S. 2862). Jetziges Domizil: St. Gallerstrasse 26.

17. Januar 1974. Reisen.

Neff AG, in Arbon, Weiterführung der unter der Firma Adolf Neff, Postautohersteller, in Appenzel, und Autoreisenunternehmung und Garagenbetrieb in Arbon eingetragenen Einzelfirma. Betrieb eines Reisebüros für den Verkauf und die Vermittlung von Fahrweisen für alle Arten von Verkehrsmitteln, Vermittlung und Verkauf von Hotel- und Ferienarrangements, Tätigkeit von Geldwechselgeschäften usw. (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1972, S. 535). Kurt Dätwyler, von Vorderwald AG, in Willtenbach SG, wurde als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt. Er führt Einzelunterschrift.

17. Januar 1974. Uhren usw.

A. Tschudy, in Bischofszell, Handel mit Uhren, Gold- und Silberwaren, Optik (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1954, S. 2167). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

17. Januar 1974. Uhren usw.

Alois Meier, in Bischofszell. Firmeninhaber ist Alois Meier, von Quarten SG, in Bischofszell. Uhren, Bijouterie, Optik, Detailgeschäft, Grubplatz 8.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

4 gennaio 1974. Costruzioni.

Bachmann Margrit, in Linescio, costruzioni (FUSC del 12. 2. 1973, N° 35, p. 413). L'attività individuale essendo cessata, la ragione sociale è cancellata.

4 gennaio 1974. Costruzioni.

Bachmann & Herger, in Linescio, Margrit Bachmann, da Schönberg ZH, in Linescio, e Giuseppe Herger, da Spiringen UR, in Maggia, hanno costituito, sotto questa ragione sociale, una società in nome collettivo con inizio al 1° gennaio 1974. Impresa di costruzioni in genere.

Ufficio di Locarno

16 gennaio 1974. Immobili.

Neve S.A., precedentemente in Bellinzona (FUSC del 25. 4. 1963, N° 95, p. 1178). Con decisione assembleare del 1° dicembre 1973, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il trasferimento della sede a Locarno. Gli statuti primitivi portano la data del 5 aprile 1963. Scopo: l'acquisto, la vendita, la costruzione, l'amministrazione, la gestione, la locazione di immobili e la partecipazione a società similari, in particolare l'acquisto della particella N° 30 RFD di contone, di 7998 m², per il prezzo di fr. 99 600. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, ciascuna, interamente liberata. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: da 1 a 7 membri. Flavio Ponti, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è cancellata. Nuova amministratrice unica, con diritto di firma individuale, è nominata: Rosangela Ponti, da Breganzona, in Locarno. Recapito: presso l'amministratrice, via Pannelle 4.

Distretto di Mendrisio

16 gennaio 1974. Articoli di abbigliamento.

Interpel S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 11 gennaio 1974. Scopo: importazione, esportazione e commercio di articoli di abbigliamento confezionati ed accessori. La società può partecipare a imprese similari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico è Paul Juillard, da St-Maurice VS, in Morbio Inferiore, con firma individuale. Recapito: c/o Sofigen S.A., Corso San Gottardo 14.

16 gennaio 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 665, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 15 gennaio 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri. Amministratore unico è Dr. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Mare S.A., via Livio 4.

16 gennaio 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 666, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 15 gennaio 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri. Amministratore unico è Dr. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Mare S.A., via Livio 4.

16 gennaio 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 667, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 15 gennaio 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri. Amministratore unico è Dr. Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Mare S.A., via Livio 4.

16 gennaio 1974. Partecipazioni.

Albarclub Holding N. 668, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 15 gennaio 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna,

interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri. Amministratore unico è Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Mare S.A., via Livio 4.

16 gennaio 1974. Partecipazioni.
Albarclub Holding N. 669, in Chiasso. Società anonima holding con atto notarile e statuti in data 15 gennaio 1974. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società in Svizzera ed all'estero, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 7 membri. Amministratore unico è Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: c/o Alideco Mare S.A., via Livio 4.

16 gennaio 1974. Coloniali.
Piero e Giuseppe Fossati, in Chiasso. negozio di coloniali e ufficio cambio, società in nome collettiva (FUSC del 15. 5. 1936, N° 113, p. 1189). La società è sciolta a partire dal 31 dicembre 1973. La liquidazione, essendo terminata, la ragione sociale è cancellata.

16 gennaio 1974. Coloniali, ufficio cambio.
Piero Fossati, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Piero Fossati, cittadino italiano, in Chiasso. Negozio coloniali e ufficio cambio. Corso San Gottardo 5.

16 gennaio 1974. Coloniali, ufficio cambio.
Giuseppe Fossati, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Giuseppe Fossati, cittadino italiano, in Chiasso. Negozio coloniali e ufficio cambio. Via Motta, 8.

16 gennaio 1974. Confezione e vendita vestiti.
Bieri Textilien A.G. Succursale di Novazzano, in Novazzano. Sotto questa ragione sociale la società anonima Bieri Textilien A.G., in Opfikon ZH, confezione e vendita di vestiti per donne e bambini; la società può partecipare ad aziende analoghe, come pure acquistare e vendere immobili, iscritta nel registro di commercio del cantone di Zurigo il 3 novembre 1972 (FUSC del 14. 11. 1972, N° 268, p. 2938), ha, con decisione assembleare e del consiglio di amministrazione del 4 gennaio 1974, creato una succursale a Novazzano. La succursale è impegnata dalla firma individuale di Jakob Friedrich Bieri, da Signau BE, in Oberhasli ZH, presidente, e di Margrit Bieri nata Balmer, da Signau BE, in Oberhasli ZH, procuratrice, la quale impegna solamente la succursale con firma individuale. Recapito della succursale: via Pietro Bernasconi, uffici propri.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Lausanne

17 janvier 1974. Boucherie.
Mme Léderrey, à Lausanne. Titulaire: Paquerette Léderrey, de Denens, à Lausanne. Boucherie-charcuterie. Rue du Maupas 22.

17 janvier 1974. Papiers peints.
Philippe Schuler S. a. r. l., à Lausanne. commerce de papiers peints et étoffes (FOSC du 28. 1. 1971, p. 225). Procuration collective à deux est conférée à Antoine Chappot, de Martigny-Combe, à Lutry. L'associé-gérant Philippe Schuler est actuellement à Pully.

17 janvier 1974. Lignes aériennes.
Arnold S.A., à Crissier. construction de lignes aériennes, etc. (FOSC du 18. 9. 1969, p. 2154). Par suite du transfert de son siège à Ecuublens, la société a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 6. 8. 1973, p. 2201). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974.
Garage Houeffer S.A., à Lausanne (FOSC du 19. 8. 1971, p. 2056). Par suite du transfert de son siège à Echandens, la société a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 15. 10. 1973, p. 2769). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974. Boulangerie.
M. Luy, à Lausanne. boulangerie-pâtisserie (FOSC du 30. 11. 1967, p. 3947). Par suite du transfert de son siège à Saint-Sulpice, la raison a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 10. 9. 1973, p. 2496). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974. Appareils ménagers.
Zarco S.A., à Lausanne. fabrication, vente et location d'appareils ménagers (FOSC du 6. 2. 1973, p. 356). Par suite du transfert de son siège à Chavannes-près-Renens, la société a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 17. 9. 1973, p. 2552). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974.
Legris, Commerciale et Financière S.A., à Lausanne. commerce de robinetterie (FOSC du 5. 7. 1973, p. 1913). Par suite du transfert de son siège à Chavannes-près-Renens, la société a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 18. 12. 1973, p. 3341). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974. Matériaux de construction.
Socco Lausanne S.A., à Lausanne. commerce de produits, matériaux pour la construction (FOSC du 13. 10. 1967, p. 3404). Par suite du transfert de son siège à Lonay, la société a été inscrite au registre du commerce de Morges (FOSC du 17. 12. 1973, p. 3330). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre du commerce de Lausanne.

17 janvier 1974. Immeubles.
Pitsperl AG Succursale de Lausanne, à Lausanne, succursale de «Pitsperl A.G.», société anonyme inscrite au registre de Coire le 1^{er} février 1968 (FOSC du 18. 10. 1968, p. 2252). But: achat et vente de biens mobiliers et immobiliers, participation à des sociétés financières, commerciales, industrielles et immobilières; opérations fiduciaires. La succursale est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Urban Nussbaumer, de Wallbach, à Breganzona, et du directeur Colin Martin, de Froideville, à St-Prex. Les pouvoirs de ce dernier étant limités à la succursale. Adresse de la succursale: Rue Pépinet 1.

17 janvier 1974. Lustrerie.
Mme J. Ballif «Créations L.D.», à Lausanne. fabrication et commerce de lustrés et d'articles de diverse nature (FOSC du 10. 4. 1964, p. 1118). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 janvier 1974. Station-service.
Le Relais Olympique S.A., à Lausanne. exploitation de stations-service de benzine, etc. (FOSC du 18. 2. 1972, p. 423). L'administrateur Frédéric Plüss-Scherb est décédé; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Martha Plüss-Scherb, de et à Lausanne.

17 janvier 1974. Boucherie.
Holrie Fritz Schlup, à Lausanne. boucherie, charcuterie (FOSC du 2. 9. 1963, p. 2521), société en nom collectif. La société est dissoute depuis le 31 décembre 1971. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

17 janvier 1974.
Imprimerie de l'Ere Nouvelle S.A., à Lausanne (FOSC du 21. 12. 1972, p. 3272). L'administrateur Daniel Buche est démissionnaire; sa signature est radiée.

17 janvier 1974. Gérance.
Gerimob S.A., à Lausanne, gérance, etc. (FOSC du 1. 3. 1973, p. 573). L'administrateur Louis Marc Servard est démissionnaire; sa signature est radiée. La procuration d'Edwien Patty est éteinte.

17 janvier 1974.
Hofstetter, Landolt & Cie, banquiers, à Lausanne, société en commandite (FOSC du 13. 4. 1973, p. 1035). Jean-Pierre Abbühl (sous-directeur inscrit) est nommé directeur, et Jean-Daniel Terrin, dont la procuration est éteinte, sous-directeur; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Jean Martin, de Rossinière, à Lausanne.

17 janvier 1974.
Banque Lambert (Suisse) S.A., à Lausanne (FOSC du 4. 1. 1974, p. 17). Gianluigi Monti (sous-directeur inscrit) est nommé directeur adjoint; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Nelly Müller, de Gränichen AG, à Corsier-sur-Vevy, et Maurice Gutmann, de Vinelz BE, à Lausanne.

17 janvier 1974. Maçonnerie.
Piquilloud & Convertino, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1^{er} janvier 1974. Associés: Mary-Marthe Piquilloud, de Vallamand, à Lausanne, et Antonio Convertino, d'Italie, à Lausanne. Entreprise de maçonnerie et béton armé. Chemin du Martinet 28.

17 janvier 1974.
Hôtel TravelCenter Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC du 18. 12. 1973, p. 3341). Date de la dissolution: 14 décembre 1973. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Hôtel TravelCenter Lausanne S.A. en liquidation** par Robert Steven Taft (administrateur inscrit), nommé liquidateur et qui continue à signer collectivement à deux, et par Paul Jayet, d'Herménches et Moudon, à Lausanne, nommé liquidateur avec signature collective à deux. Les administrateurs Robert Piaget et Jacques Papan son démissionnaires; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Rue St-Pierre 2 (chez Paul Jayet).

17 janvier 1974. Textiles.
Irit S.A. Renens, à Renens, fabrication et commerce de tous articles textiles (FOSC du 15. 2. 1973, p. 447). Werner Bülmann (sous-directeur inscrit), actuellement à Lutry, est nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Clément Bräha, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur; il signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. Procuration collective à deux est conférée à Gilbert Du Bois De Duniac, de Neuchâtel et Môtiers, à Enallings; Jacques Cogliati, de Souboz, à Lausanne; Jean Fiaux, d'Herménches, à Prilly, et Wilhelm Müller, de Schmerikon, à Lausanne, lesquels ne signent toutefois pas entre eux.

17 janvier 1974. Charpenterie.
Gilbert Mottier, à Mont-sur-Lausanne. Titulaire: Gilbert Mottier, d'Ormont-Dessous, au Mont-sur-Lausanne. Entreprise de charpente et couverture. Chemin des Planches.

17 janvier 1974. Garage.
Roland Ducommun, à Renens, garage (FOSC du 6. 3. 1972, p. 582). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Nyon

16 janvier 1974. Menuiserie.
Raymonde Collin, à Nyon. Le chef de la maison est Raymonde Collin, de France, à Nyon. Représentation d'articles de menuiserie et agencements pour le bâtiment, 26, rue St-Jean.

Bureau d'Orbe

17 janvier 1974.
Potain Hächler SA, Fabrique de machines d'entreprise (Potain Hächler AG, Baumaschinenfabrik) (Potain Hächler SA Fabbrica di macchine edili), succursale de Chavornay. La société anonyme Potain Hächler AG, Baumaschinenfabrik, à Möriken-Wildegg, construction et fabrication, ainsi que commerce de machines d'entreprise, etc., inscrite au registre du commerce d'Aarau le 28 mars 1961 (FOSC du 17. 8. 1973, N° 191, p. 2307), a, suivant décision de son conseil d'administration du 18 juin 1973, créé à Chavornay une succursale. La succursale est engagée par la signature collective à deux du président: Jean Noly, de France, à La Clayette (France); vice-président: Dr Hans Baur-Achermann, de Beinwil a. S., à Wettingen AG; de l'administrateur-délégué Ernst Zürcher, de Rüderswil BE, à Wettingen AG; des membres: Pierre Jean Bouché, de France, à Paris, et Willy Salathé-Furler, de Seltisberg BL, à Rombach AG; du fondé de pouvoir: Rolf Spielmann, d'Oberbögen SO, à Aarburg AG; du fondé de pouvoir et directeur de la succursale: Pascal Curchod, de Dommarin VD, à Genève. La signature collective à deux de Pascal Curchod est limitée à la succursale de Chavornay. Bureau de la succursale: Maison Pesa S.A., place de la Gare, à Chavornay.

Bureau d'Yverdon

9 janvier 1974. Commerce de bois.
Structures S.A., à Yverdon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27 décembre 1973. But: l'industrie du bois et du bâtiment, l'entreprise générale de construction, les infrastructures modernes et préfabriquées, toutes superstructures collées et pressées, ainsi que l'exploitation des licences «Menig Agrif». Capital social, fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société, selon convention du 27 décembre 1973 par Michel Graber d'une machine de quatre faces moulinoière, apport accepté pour fr. 54.000. Il a été remis à l'apporteur 48 actions de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, le solde de fr. 6000 étant porté au crédit de l'apporteur en compte courant dans la nouvelle société. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. Organe de publicité: FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Michel-André Graber, de Rohrbachgraben, à Yverdon, est seul administrateur et signe individuellement. Rue de l'Industrie 20.

16 janvier 1974.
«Electroéc», Entreprise d'électricité S.A., à Yverdon (FOSC du 29. 4. 1971, p. 1013). Paul Hürlin, de Fraeschels, à Yverdon, a été nommé directeur avec signature collective à deux.

17 janvier 1974. Immeubles.
S.I. de l'Ecusson Vaudois Yverdon, à Yverdon, société anonyme immobilière (FOSC du 20. 12. 1966, p. 4035). L'administrateur Jean-Ernest Francioli, président, étant décédé; sa signature est radiée. Les administratrices, sans signature sociale, Marie Bourquin et Lucienne Ruch ayant démissionné, ne font plus partie du conseil d'administration. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Michel Petitpierre, de Ste-Croix, Couvet et Neuchâtel, à Oreges, président; Jean Beney, de Valeyres-sous-Ursins, à Yverdon, secrétaire, et Luigi Baggolini, d'Italie, à Yverdon, membre. Le domicile légal demeure: rue de la Plaine 29. Bureau: actuellement à Yverdon, Rue du Casino 7, chez Luigi Baggolini.

Wallis - Valais - Valais

Bureau Brig

14. Januar 1974.
Louis Zuber, Treuhändbüro, in Brig, Gemeinde Brig-Glis. Inhaber dieser Firma ist Louis Zuber, von Törbel, in Brig, Gemeinde Brig-Glis. Treuhändbüro, Abschlüsse, Revisionen, Beratung und Verwaltungen. Geschäftsadresse: Sonnenstrasse 3.

14. Januar 1974. Brantweine.

Josef-Marie Chanton, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Josef-Marie Chanton, von St. Niklaus, in Visp. Import von und Handel mit Brantweinen. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 11.

15. Januar 1974.
Ernst Domig, Transporte, in Raron. Inhaber dieser Firma ist Ernst Domig, von Raron und Visp, in Raron. Materialtransporte aller Art.

15. Januar 1974.
Luftseilbahn Wilser/Lötschental AG, in Wiler, Luftseilbahn von Wiler auf den Hockenhorngart für die Beförderung von Personen und Waren usw. (SHAB Nr. 169 vom 21. 7. 1972, S. 1939). In den Verwaltungsrat sind gewählt worden: Thomas Henzen, von Wiler, und David-John Mc Lennan, britischer Staatsangehöriger, beide in Wiler. Ulrich Cretz, von Lalden, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, ist zum Direktor ernannt worden. Die Prokura von Beat Lehner ist infolge Todes erloschen. Der Präsident Innozenz Lehner und der Vizepräsident William Henry Pitts führen Kollektivunterschrift je mit einem weiteren Mitglied des VR oder mit dem Direktor. Geschäftsadresse: Brig, Bahnhofstrasse 6.

16. Januar 1974.
Tea-Room & Restaurant Jaeger, Marie-Thérèse Wyer-Chanton, in Visp. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes Lot Wyer, Marie-Thérèse Wyer, geborene Chanton, von und in Visp. Tea-Room mit Speiserestaurant. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 11.

16. Januar 1974. Uhren, Liegenschaften.
Trials AG, in Grächen. Produktion und Vertrieb von Uhren und anderen Produkten; Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1973, S. 630). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 18. Dezember 1973 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert und das Grundkapital von Fr. 75.000 auf Fr. 80.000 erhöht durch Ausgabe von 5 auf den Inhaber lautenden Aktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 5000 ist voll einbezahlt. Neu sind in den Verwaltungsrat (VR) gewählt worden: Konrad Burri und Bruno Berner, beide von und in Zürich, ferner Helmut Kühnmann, bundesdeutscher Staatsangehöriger, in Grächen. Alle Mitglieder des VR sind einzelzeichnungsberechtigt.

16. Januar 1974.
Hôtel Victoria et de la Gare, Felix Andenmatten, in Stalden. Hotel mit Restaurant und Wirtschaft (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1967, S. 1751). Infolge Uebergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

Bureau de St-Maurice

16 janvier 1974. Ferronnerie.
Ferrovier SA, à Bagnes, ferronnerie, etc. (FOSC du 21. 7. 1967, p. 2495). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 15 janvier 1974 par le juge-instructeur d'Entremont.

16 janvier 1974. Scierie.
Blanchut et Cie, à Collonges, scierie, etc., société en nom collectif (FOSC du 18. 4. 1958, p. 1074). La société est dissoute depuis le 30 juin 1973. La liquidation est terminée et l'inscription radiée.

17 janvier 1974. Café-restaurant.
Léa Besse, à Bagnes. Titulaire: Léa Besse, de et à Bagnes. Café-restaurant à l'enseigne «L'Escal». Villetta. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Hôtel.
Willy Genoud, à Bagnes. Titulaire: Willy Genoud, de Bourg-St-Pierre, à Bagnes. Exploitation d'un hôtel. Verbiertation. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Hôtel.
Denyse Décaillet, à Salvan. Titulaire: Denyse Décaillet, de et à Salvan. Hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Hôtel de l'Union». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Hôtel.
Jean Lottefier, à Saxon. Titulaire: Jean Lottefier, d'origine belge, à Saxon. Hôtel sous l'enseigne «Hôtel Suisse». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 5 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Boucherie.
Gérard Roduit, à Fully. Titulaire: Gérard Roduit, de et à Fully. Boucherie. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Epicerie.
Edwin Roduit, à Fully. Titulaire: Edwin Roduit, de et à Fully. Epicerie, alimentation générale. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Tea-room.
Luette Roduit, à Fully. Titulaire: Luette Roduit, de et à Fully. Tea-room à l'enseigne «Le Postillon». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Hôtel.
Elisabeth Ricca, à Leytron. Titulaire: Elisabeth Ricca, de Nendaz, à Leytron. Hôtel sous l'enseigne «Hôtel du Grand Muveran». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Café-restaurant.
Jérôme Produit, à Martigny. Titulaire: Jérôme Produit, de Leytron, à Martigny. Café-restaurant sous l'enseigne «Café de la Grenette». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Hôtel.
Odette Schneider, à Martigny. Titulaire: Odette Schneider, d'Orsières, à Martigny. Hôtel à l'enseigne «Hôtel du Vieux Stand». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Café-restaurant.
André Fournier, à Martigny. Titulaire: André Fournier, de Salvan, à Martigny. Café-restaurant à l'enseigne «Café du Progrès». Le Bourg. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

17 janvier 1974. Articles de sports.
Werner Spielmann, à Martigny. Titulaire: Werner Spielmann, de Niedererlinsbach, à Martigny. Fabrication et commerce d'articles de sports. Rue du Simpon 25. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4 de l'ORC.)

Bureau de Sion

20 décembre 1973.
Carrières et Garage Lathion S.A. Nendaz, précédemment à Basse-Nendaz, commune de Nendaz (FOSC du 30. 7. 1971, N° 175, p. 1892). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 octobre 1973, la société a modifié ses statuts sur différents points dont certains ne sont pas soumis à publication. Nouveau siège social: Grône. Nouvelle raison sociale: Carrières et Garage Lathion SA. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 5 membres au moins. Les administrateurs: Jules Lathion, président, démissionnaire, et Pierre Lathion, secrétaire démissionné, ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures sont radiées. Conseil d'administration actuel: Michel Lathion, de Nendaz, à Vétroz, président; Antoine Lathion, de Nendaz, à Sion, vice-président; Jacques Lathion, de Nendaz, à St-Léonard, secrétaire; Paul Lathion, de et à Nendaz, membre; Jean-Bernard Lathion, de Nendaz, à Sion, membre; Joseph Soloz, membre (inscrit). La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président ou d'un membre du conseil d'administration. Domicile légal: dans les locaux de la société, à Grône.

9 janvier 1974.

Art Placement SA, à Sion. Suivant procès-verbal authentique et statuts du 18 décembre 1973 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la création, l'exploitation, la location, la vente de galeries d'art et d'expositions, ainsi que le commerce des oeuvres d'art et des antiquités et toutes activités de promotion artistique. Le capital social de fr. 240 000 est divisé en 240 actions nominatives, de fr. 1000 chacune, entièrement libéré, en espèces, pour un montant de fr. 61 000 et par des apports en nature pour un montant de fr. 179 000. Selon convention du 18.12.1973, Carlo Olssonner a fait apport à la société de trois galeries d'exposition, un stock d'oeuvres d'art, de matériel de bureau et d'imprimés, ainsi que de contrats pour un montant global de fr. 300 000. Cet apport est payé à l'apporateur par la remise de 179 actions de fr. 1000 chacune, nominative, entièrement libérées, le solde étant payé en espèces. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Carlo Olssonner, de Neuchâtel, à Fontaines sur Ollon, président, et Gilbert Savioz, de St-Jean, à Veyras, administrateur-délégué. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Domicile légal et bureau: Galerie Carrefour des Arts - Grand-Pont.

14 janvier 1974.

Téléphonie S.A. succursale de Sion, à Sion (FOSC du 21. 1. 1971, N° 16, p. 161), avec siège principal à Lausanne. Jean-Pierre Dessemonnet n'est plus secrétaire hors conseil; il reste sous-directeur et continue à signer collectivement à deux. Wilhelm Engler (administrateur inscrit) est nommé secrétaire; il reste directeur général et continue à signer collectivement à deux.

14 janvier 1974. Maçonnerie.

Bétrisey Gérard et Bernard, à Flanthey, commune de Lens. Gérard Bétrisey, de Lens, à Flanthey/Lens, et Bernard Bétrisey de Lens, à Flanthey/Lens, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} mai 1973. La société est engagée par la signature collective à deux des associés. Exploitation d'une entreprise de maçonnerie et béton armé.

14 janvier 1974. Immeubles.

Anca S.A., à Montana, commune de Montana. Suivant acte authentique et statuts du 4 janvier 1974, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction, l'exploitation d'immeubles et l'administration de biens-fonds. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée si tous sont connus, sinon par un avis inséré dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Denis Cordonier, de et à Montana, commune de Montana, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureau: c/o Denis Cordonier, fiduciaire à Montana.

14 janvier 1974. Immeubles.

Rumaka S.A., à Crans, commune de Chermignon. Suivant acte authentique et statuts du 26 décembre 1973, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'acquisition, la vente, l'échange, la location, la construction, le financement, l'exploitation, la gestion d'immeubles ou de terrains, la participation à toutes opérations financières et à toutes transactions qui ont un rapport avec son objet. Le capital social de fr. 54 000 est divisé en 54 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée si tous sont connus, sinon par insertion dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 5 membres. Gaston Barras, de Chermignon, à Crans/Chermignon, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureau: c/o Gaston Barras, Agence de la Poste.

15 janvier 1974. Arrosage automatique.

Hofmann Eric, à Ormône/Savièse. Le chef de la maison est Eric Hofmann, de Matzingen TG, à Ormône/Savièse. Installation d'arrosage automatique. Vente de machines agricoles.

15 janvier 1974. Bar, tea-room.

Rielle André et Rosa, à Sion, bar, tea-room (FOSC du 2. 11. 1971, N° 256, p. 2662). Société en nom collectif. La société est dissoute depuis le 30 juin 1973. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

15 janvier 1974. Produits d'entretien.

Vapclean S.A., à Diogne/Montana, fabrication, vente de tous produits d'entretien (FOSC du 13. 4. 1971, N° 84, p. 857). L'administrateur unique, Bruno de Raemy, a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Anhamatten, de Saas-Almagell, à Diogne/Montana, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

15 janvier 1974.

Société des Remontées Mécaniques de Fontanesses S.A., à Arolla/Evolène (FOSC du 30. 5. 1969, N° 123, p. 1231). L'administrateur sans signature René Masson, a démissionné. Alfred-Marius Anzévi, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés membres du conseil d'administration: Albert Latty, de Dully VD, à Sion VS, membre sans signature. Vincent Anzévi, de et à Evolène, membre et secrétaire avec signature collective à deux.

15 janvier 1974. Génie civil.

Sotrag Travaux de Génie Civil, à Sion (FOSC du 29. 1. 1970, N° 23, p. 220). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 22 novembre 1973, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Sotrag Travaux de Génie Civil en liq., par Emile Taugwalder, président inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. La signature des administrateurs: Heinz Jent et Walter Frehener est radiée. Adresse de la société en liquidation: c/o Emile Taugwalder, avocat, 14. av. du Midi, à Sion.

16 janvier 1974. Electronique.

Sermen S.A., à Sion, l'étude et la réalisation de prototypes en rapport avec l'électronique (FOSC du 3. 2. 1969, N° 27, p. 265). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 8 janvier 1974, la société a décidé de réduire son capital social, au sens de l'art. 735 du CO, de Fr. 90 000 à Fr. 54 000. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 54 000, divisé en 54 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré.

16 janvier 1974. Café.

Lager Robert, à Chermignon, café (FOSC du 14. 10. 1966, N° 241, p. 3235). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

15 janvier 1974.

Société de Crédit S.A., à Peseux (FOSC du 12. 5. 1970, N° 108, p. 1089). Les pouvoirs des administrateurs Otto Maurer, décédé, et de Jacques Ribaux, démissionnaires, sont radiés. Marcel André Perrenoud, jusqu'ici vice-président, devient administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

15 janvier 1974. Horlogerie.

Epsilon La Chaux-de-Fonds S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente de fournitures d'horlogerie et de pièces détachées de montres (FOSC du 31. 1. 1972, N° 25, p. 265). Le capital social de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré.

15 janvier 1974.

Montres Teriam S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 26. 7. 1973, N° 172, p. 2104). Xavier Boichat et Denis Gogniat, jusqu'ici fondés de pouvoir, sont désormais directeurs. Ils continuent à signer collectivement à deux. Raymond Scheidegger, de Lützelflüh BE, à La Chaux-de-Fonds, a été nommé directeur, avec signature collective à deux.

Bureau du Locle

15 janvier 1974. Peinture.

John Thum, aux Brenets. Le chef de la maison est John Etienne Thum, des et aux Brenets. Entreprise de plâtrerie et peinture. Adresse: Les Pargots 13.

15 janvier 1974.

Caisse de crédit mutuel Brot-Plamboz, à Brot-Plamboz, société coopérative (FOSC du 16. 5. 1969, N° 112, p. 1114). Par suite de démission Pierre Zmoos, secrétaire, ne fait plus partie du comité, ses pouvoirs sont éteints. A été nommé avec signature collective à deux Roger Ducommun de Brot-Plamboz, aux Petits-Ponts, secrétaire.

Bureau de Neuchâtel

16 janvier 1974. Immeubles.

Serena «A» S. à r.l., à Neuchâtel, immeubles et gérances (FOSC du 20. 3. 1969, N° 66, p. 623). L'associée Suzanne-Annie Froidevaux, avec une part sociale de fr. 49 000, a été nommée gérante de la société en remplacement de Otto-Adolphe Wilhelm, gérant démissionnaire dont les pouvoirs sont éteints. Elle continue à signer collectivement à deux.

Genève - Genève - Ginevra

16 janvier 1974. Café-restaurant.

R. Bedoni, à Genève, café-restaurant (FOSC du 18. 6. 1952, p. 1558). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

16 janvier 1974. Offset.

«Agrafa» Jacques Fleury, à Chêne-Bourg, atelier de reproduction technique pour offset et sérigraphie (FOSC du 8. 1. 1973, p. 45). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 janvier 1974. Mécanique.

Imboden & Neff, à Genève, atelier de mécanique, société en nom collectif (FOSC du 17. 10. 1968, p. 2245). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

16 janvier 1974. Fleurs.

Daniel Mauris, à Genève, commerce de fleurs (FOSC du 17. 3. 1971, p. 627). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 janvier 1974. Tapissierie.

André Ricci, à Versoix, tapissier-décorateur (FOSC du 12. 5. 1955, p. 1264). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 janvier 1974. Tapissier.

Alain Ricci, à Versoix, chef de la maison: Alain Ricci, de et à Versoix, Tapissier-décorateur, 39, rue des Moulins.

16 janvier 1974. Récupération de fer.

Eugène Küffer, à Carouge, récupération de fer, etc. (FOSC du 16. 11. 1967, p. 3783). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 14 décembre 1973.

16 janvier 1974. Transport.

Kurt Sieber, à Aully, entreprise de transports de sable et gravier (FOSC du 20. 2. 1967, p. 628). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 4 décembre 1973.

16 janvier 1974. Maçonnerie.

K. Sieber, à Aully, entreprise de maçonnerie et de génie civil (FOSC du 13. 10. 1971, p. 2494). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 4 décembre 1973.

16 janvier 1974. Taxis.

Biggelli & Muhlebach, à Genève, service d'auto-taxis, etc., société en nom collectif (FOSC du 20. 3. 1972, p. 716). Nouvelle raison sociale: **J. Biggelli & J. Muhlebach**.

16 janvier 1974. Horticulteurs.

Boccard frères, à Vernier, horticulteurs, pépiniéristes, société en nom collectif (FOSC du 5. 4. 1960, p. 1067). Jean-Auguste Boccard n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Georges-Emile Boccard reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Boccard frères**, **Georges Boccard succ.**, à Vernier. La procuration de Marc-Jacques Boccard est radiée. Procuration individuelle a été conférée à Paul Baudit, de Perly-Certoux, aux Grand-Saconnex, directeur. La mention du régime matrimonial de l'associé Georges-Emile Boccard est supprimée par suite de l'abrogation des art. 110 à 112 ORC.

16 janvier 1974. Gérance de fortunes.

Cramer et Cie, à Genève, gérance de fortunes, société en nom collectif (FOSC du 15. 2. 1971, p. 363). Nouvel associé: Philippe de Loës, d'Aigle VD, à Epalinges VD.

16 janvier 1974. Articles en matière plastique.

Norbert Deluche, à Vernier, fabrication et vente d'articles de précision en matière plastique (FOSC du 9. 11. 1966, p. 3544). Nouvelle adresse: Le Lignon, 40, avenue du Lignon.

16 janvier 1974. Chauffages.

Dorsaz & Blondel, à Genève, entretien et surveillance de chauffages d'immeubles, société en nom collectif (FOSC du 12. 5. 1967, p. 1621). Nouvelle raison sociale: **«Chauffages Contrôles» Dorsaz & Blondel**. Nouvelle adresse: 7, place Clarapède. L'associé Henri Dorsaz est maintenant domicilié à Carouge. Procuration individuelle a été conférée à Eveline Blondel, de et à Genève.

16 janvier 1974.

«Pneumcommerce» Gautschi & Sarmir, à Onex, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 16 janvier 1974. Associés: Jean Gautschi, de Genève, à Prangins VD, et Joseph Sarmir, de France, à Lancy. Signature: collective des associés. Commerce et représentation de pneus, de jantes et d'articles de diverses natures. 22, avenue des Grandes-Communes.

16 janvier 1974.

«Voyages Halcon» Adeline Gomez, à Genève. Chef de la maison: Adeline Gomez, d'Espagne, à Nyon VD. Agence de voyages. 72, rue de Lyon.

16 janvier 1974. Immeubles.

G. Perret & Cie, G. Perret, succ., à Genève, courtage de toutes affaires immobilières, etc. (FOSC du 10. 1. 1951, p. 79). Nouvelle adresse: 14, rue de l'Arquebuse.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufufe - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung des Depot-Teilertifikates Nr. 5441 betr. 1/10 der Rechte an einem Genussschein F. Hoffmann-La Roche & Cie. AG und an einer Aktie D der Sapac Corp., Ltd., ausgestellt durch die Allgemeine Treuhänder AG Basel (sog. «Baby-Roche»), ohne Nominalwert, mit Coupons Nr. 53 ff. wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 23. Januar 1974 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 2. August 1974, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst dieser nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (210⁹)

4000 Basel, den 25. Januar 1974 Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt Prozesskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 10 000.-, eingetragen am 6. Dezember 1927, Beleg 1/1698, lastend im I. Rang auf dem Grundstück Ins-Grundbuchblatt Nr. 533 der Klara Alpstäg-Riesen, Hausfrau, von Dürrenäsch AG, in Ins und lautend zugunsten Frau Klara Alpstäg-Riesen.

Schuldbrief von Fr. 15 500.-, eingetragen am 6. Dezember 1927, Beleg 1/1698, lastend im I. Rang auf dem Grundstück Ins-Grundbuchblatt Nr. 533 der Klara Alpstäg-Riesen, Hausfrau, von Dürrenäsch AG, in Ins, und lautend zugunsten Frau Klara Alpstäg-Riesen.

Die allfälligen Besitzer dieser Schuldbriefe werden aufgefordert, diese innert der Frist von einem Jahr, seit der ersten Publikation dieses Aufrufes, dem Richteramt Erlach vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (185¹)

3235 Erlach, den 22. Januar 1974 Der Gerichtspräsident: Rauber

Es werden vermisst:

23 Namenaktien der Skilift Crestas AG, Lenzerheide, lautend auf Herrn Meschino Paterlini, Lenzerheide, Nr. 1-20, nominell à Fr. 250.- und Nr. 93-95 nominell à Fr. 500.- (ohne Coupons).

Es ergeht hiermit die Aufforderung, die vorgenannten Titel innert sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an den Unterzeichneten vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden. (202³)

7477 Filisur, den 22. Januar 1974 Bezirksgerichtspräsident Albul: Gg. Janett

Es wird vermisst:

Fr. 783.55 5%-Obligation G der Schweizerischen Kreditanstalt, mit Zweigniederlassung in Luzern, Nr. LZ 70245, rückzahlbar mit Fr. 1000.- (abzüglich eidg. Steuern auf dem Zins), fällig am 25. Juli 1972.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (186¹)

6000 Luzern, den 21. Januar 1974 Amtsgerichtspräsident I Luzern-Stadt: Kurzmeyer

Es wird vermisst:

Inhaberaktienzertifikat Nr. 7 über Inhaberaktien Nrn. 63-100, à Fr. 500.- nom., der Central Photo & Brillen AG, mit Sitz in Luzern.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von sechs Monaten, seit der ersten Publikation, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (201⁹)

6000 Luzern, den 24. Januar 1974 Amtsgerichtspräsident I Luzern-Stadt: Kurzmeyer

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes im Betrage von Fr. 2000.-, vom 19. Dezember 1955, haftend auf GB Zuchwil Nr. 1374, Schuldner: Emil Studer, Langfeldweg 12, 4528 Zuchwil, Beirat: Hans Studer, Lokomotivführer, Birseckstrasse 23, 4142 Münchenstein, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (189⁹)

4500 Solothurn, den 21. Januar 1974 Der Amtsgerichtsschreiber: K. Flury

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes im Betrage von Fr. 10 000.- im II. Rang vom 31. Dezember 1959, haftend auf GB Bolken Nr. 24, Gläubiger: Solothurner Kantonbank in Solothurn, Schuldner: Läubi Walter, 1919, des Robert, von Seengen, Champignon-Kulturen, Tannwäldli, 3361 Bolken, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (190⁹)

4500 Solothurn, den 22. Januar 1974 Der Amtsgerichtsschreiber: K. Flury

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Auf-

ruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Kassa-Obligation zu Fr. 50 000.- nom., der Migros Bank, Zürich, Coupons-Typ. 5%, Nr. 112746, ausgestellt am 10. März 1972, fällig am 10. März 1977, mit Jahrescoupons per 10. März 1973 u. ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (211⁹)

8000 Zürich, den 21. Januar 1974 Bezirksgerichtskanzlei Zürich 7. Abteilung

La pretura di Leventina, in relazione all'istanza 10 gennaio 1974, ed in applicazione degli art. 870 e ss. CCS, 981, 982 e 984 CO, 2b, 5 LAC diffida lo sconosciuto detentore del mutuo ipotecario al portatore di nominali fr. 30 000.- - rogito No. 1863 avv. Francesco Cattaneo, Faido - N°, iscritto al Vol. II No. 139 del 19 febbraio 1934, del registro delle ipoteche RFP di Leventina, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione del presente decreto, sotto comminatoria di ammortamento. (151¹)

6760 Faido, il 11 gennaio 1974 Il pretore di Leventina: avv. Raimondo Peduzzi

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Nachdem der im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Aargauischen Amtsblatt von 1973 als vermisst ausgeschriebene Namen-Schuldbrief per Fr. 7800.— vom 27. Mai 1918, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Küttigen Nr. 1684, 1686 und 1687, lautend auf Bolliger-Ruf Emil, geboren 1893, Küttigen, als Schuldner und Ersparnisgesellschaft Küttigen als Gläubigerin, innert der angesetzten Frist von 1 Jahr von niemandem vorgewiesen worden ist, wird dieser als nichtig und kraftlos erklärt. (199)

5000 Aarau, den 23. Januar 1974

Bezirksgericht

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 11. Januar 1974 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 4000.—, datiert vom 30. September 1938, lautend auf Johann Bisang, geboren 1896, von Zürich, Himmerweg 12, Zürich, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft Himmerweg 12, Zürich (sechs Aren 5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Strassengebiet), ursprünglich Kat. Nr. 2114, dann 3222, Plan 12 (Gtbl. 1345); am 22. Oktober 1938 erfolgte eine Pfandvermehrung, und zwar acht Aren 1 m² Wiese am Himmerweg, urspr. Kat. Nr. 2430, dann 3227, Plan 12 (Gtbl. 363); Tagebuch 1938 Nr. 204, Tagebuch 1938 Nr. 190, Pfandtitelverzeichnis Nr. 245, Grundbuchamt Schwamendingen-Zürich. (205)

8000 Zürich, den 22. Januar 1974

Bezirksgerichtskanzlei Zürich
7. Abteilung

Nachdem die im Schweizerischen Handelsamtsblatt und Aargauischen Amtsblatt von 1973 als vermisst ausgeschriebene Fr. 3000.— 5/4% Inhaberschuldbrief der Aargauischen Kantonalbank Nr. 827702 vom 26. Januar 1970, mit Jahrescoupons per 31. Oktober 1972-1974, rückzahlbar am 26. Januar 1975, innert der angesetzten Frist von 6 Monaten von niemandem vorgewiesen worden ist, wird diese als nichtig und kraftlos erklärt. (200)

5000 Aarau, den 23. Januar 1974

Bezirksgericht

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 11. Januar 1974 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 5000.—, datiert vom 15. Dezember 1937, lautend auf Fritz Beyeler, geboren 1879, Edelweissstr. 40, Zürich 9 (drei Aren 26,8 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten), Kat. Nr. 3731, Plan 21, Grundprotokoll 42.40 und 42.39, Pfandtitelverzeichnis 461/1937, Grundbuchamt Altstetten-Zürich. (206)

8000 Zürich, den 22. Januar 1974

Bezirksgerichtskanzlei Zürich
7. Abteilung

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 16. Januar 1974 die 3 Inhaber-Kassa-Obligationen des Schweizerischen Bankvereins, ausgestellt durch den Schweizerischen Bankverein, Zürich:

1. Fr. 50 000.—, 5/4% Kassaobligation SBV, 1/50 000.—, Nr. 710 834, fällig am 2. Juli 1974, mit Jahrescoupons per 2. Juli 1972 ff.;
2. Fr. 50 000.—, 5/4% Kassaobligation SBV, 1/50 000.—, Nr. 710 835, fällig am 2. Juli 1975, mit Jahrescoupons per 2. Juli 1972 ff.;
3. Fr. 50 000.—, 5/4% Kassaobligation SBV, 1/50 000.—, Nr. 712 797, fällig am 2. Juli 1976, mit Jahrescoupons per 2. Juli 1972 ff., nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (197)

4000 Basel, den 24. Januar 1974

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 11. Januar 1974 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Namenschuldbrief über Fr. 30 000.—, lautend auf Frau Marcelle Iris Wolf, geboren 1912, Villa Libertas, La Punta, Melide TI, zugunsten des Schweizerischen Bankvereins, Depositenkasse Bellevueplatz, Zürich 1, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft im Obstgarten, alte Landstrasse 113, Zollikon (elf Aren 0,1 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten), Kat. Nr. 5958, Plan Gr. Bl. 2552; Pfandbuch Zollikon Band 7, S. 423, Grundbuchamt Riesbach-Zürich. (207)

8000 Zürich, den 22. Januar 1974

Bezirksgerichtskanzlei Zürich
7. Abteilung

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 16. Januar 1974 das Inhabersparheft Nr. 824 202 des Schweizerischen Bankvereins, Lausanne, ausgestellt am 12. Februar 1965, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (198)

4000 Basel, den 24. Januar 1974

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Par ordonnance du 25 janvier 1974, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé l'annulation de l'obligation No. 2958 de l'Union de Banques Suisses, de fr. 5000.— avec intérêt à 5%, au porteur. (209)

1700 Fribourg, le 25 janvier 1974

p. o. le greffier:
P. Plancherel

Le 23 janvier 1974, j'ai prononcé l'annulation des titres au porteur suivants:

- a) cédule hypothécaire au porteur, du capital de fr. 60 000.—, intérêt maximum 6%, 2^e rang, profitant des cases libres, inscrite le 12 mai 1964 sous numéro 84 469 du Registre foncier de Grandson;
- b) cédule hypothécaire au porteur, du capital de fr. 40 000.—, intérêt maximum 7%, 3^e et parité de rang, profitant des cases libres, inscrite le 12 mai 1964 sous numéro 84 470 du Registre foncier de Grandson;
- c) cédule hypothécaire au porteur, du capital de fr. 20 000.—, intérêt maximum 7%, 3^e et parité de rang, profitant des cases libres, inscrite le 19 novembre 1964 sous numéro 85 094 du Registre foncier de Grandson;

titres grevant les immeubles dont Pervenche Guye est propriétaire sur la commune de Sainte-Croix (parcelle 358) d'une surface totale de 594 m. (194)

1422 Grandson, le 23 janvier 1974

Le président: V. Grignoli

Il pretore del distretto di Bellinzona avverte che con decreto 24 gennaio 1974 ha dichiarato annullati i seguenti certificati azionari della Delfino Piscine SA con sede in Bellinzona:

- a) certificato concernente 15 azioni al portatore da fr. 1000.— cadauna, interamente liberate, rilasciato al signor Bassi Ercole, Viganello, in occasione della costituzione della società;
- b) certificato concernente 18 azioni al portatore da fr. 1000.— cadauna, interamente liberate, rilasciato al signor Urs Woodly, S. Antonino, in occasione della fondazione della stessa società, i cui diritti azionari sono stati successivamente ceduti alla medesima società;
- c) certificato concernente 15 azioni al portatore da fr. 1000.— cadauna, interamente liberate, rilasciato al signor Marcel Möckli, Cugnasco, in occasione della fondazione della società, i cui diritti azionari sono stati successivamente ceduti al signor Ercole Basse, Viganello.

§ La ditta Delfino Piscine SA, Bellinzona, è autorizzata a rilasciarne un duplicato. (208)

6500 Bellinzona, il 24 gennaio 1974

Il pretore:
dott. Silvio Rossi

Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-sud, in Mendrisio, avvisa che con decreto 23 gennaio 1974 ha dichiarato ammortizzato il libretto di risparmio al portatore No. 501.821 emesso dall'Unione di Banche Svizzere in Chiasso, il 15 novembre 1968. (191)

6850 Mendrisio, il 23 gennaio 1974

Il pretore:
avv. Flavio Cometta

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 22. Januar 1974 das Sparheft Nr. 77307-9 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Hauptsitz Liestal, lautend auf den Namen Erlise Vögelin-Plattner sel., Reigoldswil, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (195)

4410 Liestal, den 23. Januar 1974

Obergerichtskanzlei Baselland

Durch Urteil des Bezirksrichter Oberklettgau vom 8. Januar 1974 ist kraftlos erklärt worden:

Schuldbrief vom 30. März 1928 für Fr. 1000.—, haftend auf Grundbuch Neunkirch Nr. 1408, im ersten Rang; Grundeigentümerin und Schuldnerin: Frau Bertha Stamm-Maag, Neunkirch (Kanton Schaffhausen). (192)

8200 Schaffhausen, den 21. Januar 1974

Bezirksrichter Oberklettgau

Das Bezirksgericht Schwyz hat mit Beschluss vom 21. Januar 1974 kraftlos erklärt:

1. Kassa-Obligation der Kantonalbank Schwyz, Serie D Nr. 87939, 5/4% über Fr. 6000.—, Inhaberteil, mit festem Verfall per 31. Januar 1974, inklusiv Jahrescoupon per 31. Januar 1974 von brutto Fr. 330.—.
2. Kassa-Obligation der Kantonalbank Schwyz, Serie C Nr. 79348, 5% über Fr. 2000.—, Inhaberteil, mit festem Verfall per 1. Mai 1972, inklusiv Jahrescoupon per 31. März 1972 von brutto Fr. 100.—.
3. Sparheft der Kantonalbank Schwyz, Nr. 14407, mit einem Saldo von Fr. 21 291.15 per 24. Januar 1973, lautend auf den Inhaber. (196)

6430 Schwyz, den 24. Januar 1974

Die Bezirksgerichtskanzlei

Inter Lion AG in Liquidation, Zug**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Januar 1974 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist bei der Gesellschaft (Hofstrasse 1, 6300 Zug) anzumelden. (A99²)

6300 Zug, den 23. Januar 1974

Der Liquidator

Diawild AG in Liquidation (Diawild SA en liquidation), Zürich**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschaft vom 13. November 1973 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen und die Schweizerische Treuhändergesellschaft in Zürich als Liquidatorin gewählt. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche bis spätestens 31. März 1974 bei der Liquidatorin anzumelden. (A102²)

8027 Zürich, den 29. Januar 1974

Die Liquidatorin:
Schweizerische
Treuhändergesellschaft**SI Meyrin Bellavista «H» en liquidation, Genève****Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 14 septembre 1973, la société est dissoute et est entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs revendications dans le délai d'un mois dès la 3^e publication de cet avis au siège de la société en liquidation en main de Monsieur Jean-Pierre Staellos, 36, rue de Carouge, 1205 Genève. (100²)

1205 Genève, le 24 janvier 1974

Le liquidateur

SI Meyrin Bellavista «I» en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire du 14 septembre 1973, la société est dissoute et est entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs revendications dans le délai d'un mois dès la 3^e publication de cet avis au siège de la société en liquidation en main de Monsieur Jean-Pierre Staellos, 36, rue de Carouge, 1205 Genève. (101²)

1205 Genève, le 24 janvier 1974

Le liquidateur

Imatrex SA Le Day en liquidation, Le Day**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 4 juillet 1973 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de la société, qui seront honorés à l'échéance de leurs créances, sont invités à produire leurs comptes en mains du liquidateur, Monsieur Henri Vaudan, chez Imatrex S.A. Le Day en liquidation, 1349 Le Day. (A 97²)

1001 Lausanne, le 23 janvier 1974

Le liquidateur:
Henri Vaudan**Öffentliches Inventar**

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluß der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Hunziker-Ernst Willi Arthur, 1914, Wäschereimaschinen und Apparatebau, Grenzstrasse 97, 5736 Burg AG, wohnhaft gewesen; gestorben am 7. Dezember 1973.

Eingaben an die Gemeindekanzlei 5736 Burg AG.

Frist: bis 26. Februar 1974. (A 95¹)

5726 Unterkulm, den 22. Januar 1974

Bezirksgericht Kulm

Andere gesetzliche Publikationen**Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt**

Berichtigung einer Publikation vom 17. Januar 1974 im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 13, Seite 160

Die Schubnase «Roba 91», Reg. Nr. 990, Eigentümerin: «Roba» Schiffsagentur und Lagerhaus AG, in Münchenstein, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A98)

4000 Basel, den 9. Januar 1974

Schiffsregister Basel-Stadt

Rechnungsruf und öffentliches Inventar

Erblasser: Dr. rer. pol. Fritz Gottfried Hefti, geboren 1911, von Zürich und Hätzingen GL, wohnhaft gewesen Nelkenstrasse 15, 8006 Zürich, gewesener Inhaber des Treuhänder- und Revisionsbüros, Vogelsangstrasse 48, 8006 Zürich, gestorben am 16. Oktober 1973.

Gerichtliche Anordnung des Inventars vom 4. Januar 1974. Anmeldefrist für Forderungen und Schulden: bis 28. Februar 1974.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung ihrer Forderungen aufmerksam gemacht. Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbusse bestraft. (A30¹)

8028 Zürich, den 9. Januar 1974

Notariat Fluntern-Zürich
Postfach 150
8028 Zürich

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für gelöstes Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

268132. Date de dépôt: 27 novembre 1973, 18 h.
Domestic Scale Distribution S.A., Fribourg. — Fabrication et commerce.

Instruments de pesage. (Cl. int. 9)

TESTOUT

268133. Date de dépôt: 18 octobre 1973, 17 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque N° 146825. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 mai 1973.

Produits de nettoyage et de lavage à effet désinfectant à usage pharmaceutique, industriel ou ménager. (Cl. int. 3, 5)

CLEANASEPT

268134. Date de dépôt: 18 octobre 1973, 17 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 146826. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 mai 1973.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceutique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté. Produits chimico-techniques à l'usage industriel ou ménager et plus spécialement détergents, mouillants, désinfectants, colles, matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traitement, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie, des pierres et fibres naturelles ou artificielles, produits pour la destruction des animaux et des plantes. (Cl. int. 1 à 5, 16)

EGOMATIC

268135. Date de dépôt: 17 décembre 1973, 20 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce.

Produits désodorisants et insecticides à usage industriel ou ménager. (Cl. int. 5)

TEMPIA SANIT-AIR

268136. Date de dépôt: 17 décembre 1973, 20 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceutique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté. Produits chimico-techniques à l'usage industriel ou ménager et plus spécialement détergents, mouillants, désinfectants, colles, matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traitement, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie, des pierres et fibres naturelles ou artificielles, produits pour la destruction des animaux et des plantes. (Cl. int. 1 à 5, 16)

TEMPIA ULTRARAPID

268137. Date de dépôt: 17 décembre 1973, 20 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce.

Produits à usage industriel et ménager, à savoir matières colorantes, vernis, laques, peintures et tous produits pour le traitement, l'entretien, la protection ou le nettoyage des bois, plastiques, métaux, fibres naturelles ou artificielles. (Cl. int. 2, 3)

TEMPIA PLASTICOAT

268138. Date de dépôt: 17 décembre 1973, 20 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce.

Produits à usage industriel et ménager, à savoir matières colorantes, vernis, laques, peintures et tous produits pour le traitement, l'entretien, la protection ou le nettoyage des bois, plastiques, métaux, fibres naturelles ou artificielles. (Cl. int. 2, 3)

TEMPIA
PLASTICOLOR

268139. Date de dépôt: 18 octobre 1973, 17 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 146832. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 mai 1973.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceutique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté. Produits chimico-techniques à l'usage industriel ou ménager et plus spécialement détergents, mouillants, désinfectants, colles, matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traitement, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie, des pierres et fibres naturelles ou artificielles, produits pour la destruction des animaux et des plantes, à l'exception des produits chimiques pour l'industrie du bâtiment et des buts similaires. (Cl. int. 1 à 5, 16)

PLASTIMAT

268140. Date de dépôt: 18 octobre 1973, 17 h.
Louis Tempia S.A., 23, rue Joseph-Girard, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 146833. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 mai 1973.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceutique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté. Produits chimico-techniques, à l'usage industriel ou ménager et plus spécialement détergents, mouillants, désinfectants, colles, matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traitement, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie, des pierres et fibres naturelles ou artificielles; produits pour la destruction des animaux et des plantes. (Cl. int. 1 à 5, 16)

PLASTISATIN

268141. Date de dépôt: 1^{er} novembre 1973, 17 h.
Pharmedica S.A., 23, route de Bussigny, Crissier (Vaud). — Fabrication. — Transmission et renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque N° 148458 de Jean Rime, Bulle (Fribourg). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 octobre 1973.

Produit pharmaceutique. (Cl. int. 5)

NAPHARZOL

268142. Hinterlegungsdatum: 1. November 1973, 17 Uhr.
Interfeudor S.A., 6, rue de Vermont, Genf. — Fabrication und Handel.

Zigarettenzänder, einschliesslich elektrischer Zigarettenzänder, Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

PIEZEL

268143. Hinterlegungsdatum: 6. November 1973, 17 Uhr.
American Air Filter Company, Inc., 215 Central Avenue, Louisville (Kentucky, USA). — Fabrication und Handel.

Abscheider für Staub und Flüssigkeiten aus Gas. (Int. Kl. 11)

OIL-PAK

268144. Hinterlegungsdatum: 6. November 1973, 17 Uhr.
American Air Filter Company, Inc., 215 Central Avenue, Louisville (Kentucky, USA). — Fabrication und Handel.

Abscheider für Staub aus Gas. (Int. Kl. 11)

FABRI-PAK

268145. Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1973, 20 Uhr.
Montana Stahl AG (Montana Stahl S.A.) (Montana Stahl Ltd.), Döttingenstrasse 660, Würenlingen (Aargau). — Fabrication und Handel.

Profilplatten. (Int. Kl. 6, 19)

MONTARIB

268146. Hinterlegungsdatum: 8. November 1973, 11 Uhr.
Audio Electronic AG, Bernerstrasse 182, Zürich 9. — Fabrication und Handel.

Tonwiedergabe- und -empfangsgeräte. (Int. Kl. 9)

AUDIO-SONIC

268147. Hinterlegungsdatum: 12. November 1973, 20 Uhr.
Büro-Fürer AG (Büro-Fürer S.A.) (Büro-Fürer Ltd.), Hardturmstrasse 76, Zürich 5. — Fabrication und Handel.

Kleine Behälter aus Kunststoff oder Metall für Abfälle. (Int. Kl. 6, 20)

ABFALLKULI

268148. Hinterlegungsdatum: 13. November 1973, 17 Uhr.
Franz Hüslér AG, Hofwiesenstrasse 207, Zürich 6. — Fabrication und Handel. — Uebertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 148129 von Franz Hüslér, Zürich 57. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. September 1973 an.

Pharmazeutische Präparate, Hautpflegemittel. (Int. Kl. 3, 5)

PURODERM

268149. Date de dépôt: 22 novembre 1973, 12 h.
Translucet S.A., 30, rue des Grottes, Genève. — Fabrication.

Décalcomanies pour application à chaud. (Cl. int. 16)

TRANSWARM

268150. Hinterlegungsdatum: 26. November 1973, 18 Uhr.
FLAWA Schweizer Verbandstoff- und Waffelfabriken AG, Flawil, Flawil (St. Gallen). — Fabrication und Handel. — Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 148862. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. November 1973 an.

Brand-, Schnitt- und Quetschwindbinden, Kompressen und Salben für die Krankenpflege sowie chemisch-pharmazeutische und Verbandstoff-Erzeugnisse für Chirurgie, Medizin, Gesundheitspflege und Kosmetik. (Int. Kl. 3, 5)

VINDEK

268151. Hinterlegungsdatum: 14. November 1973, 17 Uhr.
Dr. H. U. Baumgartner AG, Bahnsteig 17, Neuhausen am Rheinfall (Schaffhausen). — Fabrication und Handel.

Fruchtgummi-Bonbon. (Int. Kl. 30)

FRUGULETTE

268152. Hinterlegungsdatum: 14. November 1973, 17 Uhr.
Pacific Steel Pool Corp., 615 Loudonville Road, Latham (New York, USA). — Fabrication und Handel.

Permanente Schwimmbecken. (Int. Kl. 28)

PACIFIC POOLS

268153. Hinterlegungsdatum: 14. November 1973, 17 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrication.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 5)

LABOLGIN

268154. Hinterlegungsdatum: 14. November 1973, 11 Uhr.
Gebr. Nauer AG, beim Westbahnhof, Lagerhaus 361, Bremgarten (Aargau). — Handel.

Spirituos. (Int. Kl. 33)

GROSSAETTI

268155. Date de dépôt: 14 novembre 1973, 17 h.
The J. B. Williams Company, Inc., 767 Fifth Avenue, New York (New York, USA). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 149093. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 novembre 1973.

Lotion médicamenteuse pour le bronzage de l'épiderme à l'usage externe du corps humain; lotion pour le bronzage de l'épiderme comme article de toilette. (Cl. int. 3, 5)

SKOL

268156. Date de dépôt: 15 novembre 1973, 17 h. Siliwri S.A., 28, rue des Usines, Carouge (Genève). — Fabrication et commerce.

Boissons à base de lait de composants du lait et sous-produits du lait. (Cl. int. 29)

SILIDRINK

268157. Hinterlegungsdatum: 15. November 1973, 17 Uhr. Maremont Corporation, 168 North Michigan Avenue, Chicago (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Schalldämpfer für Motorfahrzeuge und Teile derselben, nämlich Auspuffrohre, Abgasleitungen, Schalldämpfer-Befestigungsteile sowie Aufhänger für Schalldämpfer und Auspuffrohre. (Int. Kl. 12)

MAREMONT

268158. Hinterlegungsdatum: 15. November 1973, 18 Uhr. Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co., Tüffenwies 16–22, Zürich 9. — Fabrikation und Handel.

Schalöl für Betonbauten. (Int. Kl. 4)

SEPAROL

268159. Hinterlegungsdatum: 15. November 1973, 11 Uhr. Lieblich AG, Solothurnerstrasse 50, Basel. — Handel. — Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 147913 von J. Lieblich & Cie GmbH, Basel. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. September 1973 an.

Weine. (Int. Kl. 33)

CLARETE

268160. Date de dépôt: 15 novembre 1973, 11 h. Hormeta S.A., 4, rue Micheli-du-Crest, Genève. — Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres. Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades. Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices. (Cl. int. 1, 3, 5)

PAULIA

268161. Date de dépôt: 15 novembre 1973, 11 h. Hormeta S.A., 4, rue Micheli-du-Crest, Genève. — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque N° 147009. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 juin 1973.

Produits chimiques destinés à l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; engrais pour les terres. Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades. Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices. (Cl. int. 1, 3, 5)

MÉTALIONISÉ

268162. Hinterlegungsdatum: 16. November 1973, 17 Uhr. Miles Laboratories, Inc., 1127 Myrtle Street, Elkhart (Indiana, USA). — Fabrikation und Handel.

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 3)

AURORA

268163. Date de dépôt: 16 novembre 1973, 11 h. Marius Barbey S.A., 21, route de Genève, Lausanne (Vaud). — Commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 148025. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 septembre 1973.

Vins. (Cl. int. 33)

CHERIF

268164. Hinterlegungsdatum: 17. November 1973, 11 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Produkte für wissenschaftliche und medizinische Zwecke. (Int. Kl. 1, 5)

BACT-PLATE

268165. Date de dépôt: 19 novembre 1973, 7 h. Josmar Watch S.A. (Josmar Watch AG) (Josmar Watch Ltd.), Bahnhofstrasse 182, Bettlach (Soleure). — Fabrication et commerce.

Montres mécaniques à remontage manuel et automatique, montres électriques, électroniques, mouvements, boîtes, cadrans, bracelets de montres, fournitures d'horlogerie, montres de plongée, chronomètres, chronographes, compteurs, appareils de chronométrage sportif, installations horaires, dispositifs et tableaux d'affichage du temps, compte-tours, parcomètres et tachymètres, pendules, pendulettes, réveils électriques, électroniques ou à remontage manuel, tous appareils chronométriques, bijouterie en vrai et en faux, montres-bijoux. (Cl. int. 9, 14)

GRAL

268166. Hinterlegungsdatum: 19. November 1973, 20 Uhr. Jeyes Group Limited, Brunel Way, Theford (Norfolk, Grossbritannien). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 264535. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. November 1973 an.

Feueranzünder (elektrisch und nichtelektrisch) und Anfeuertmaterial; Holzkohle und andere Brennstoffe; Anlagen, Vorrichtungen und Geräte zum Heizen und Kochen, insbesondere Grillenrichtungen, deren Teile und Zubehöre. (Int. Kl. 4, 11, 21, 34)

FIESTA

268167. Data del deposito: 19 novembre 1973, ore 18. Plastex S.A., Manno (Ticino). — Fabbricazione e commercio.

Profili e pezzi stampati per l'industria del mobile e delle costruzioni, imballaggi, tappeti, pezzi staccati d'auto, in materia termoplastica. (Cl. int. 12, 16, 17, 19, 20, 22, 27)

PLASTEX

268168. Hinterlegungsdatum: 20. November 1973, 17 Uhr. Syntex Pharm AG, Neugasse 23, Zug. — Fabrikation und Handel.

Speiseöle und -fette sowie Nahrungsmittelsubstanzen, insbesondere für diätetische Zwecke. (Int. Kl. 5, 29, 30)

PEPTREX

268169. Hinterlegungsdatum: 20. November 1973, 18 Uhr. The Wellcome Foundation Limited, 183, Euston Road, London N.W. 1 (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.

Desodorantien und Insektizide für die Raumpflege. Apparate, die Desodorantien und Insektizide beliebiger Form gasförmig oder in Nebeln in die Luft verteilen. (Int. Kl. 5, 7, 8, 9, 11, 21)

SELECTAIRE

268170. Hinterlegungsdatum: 20. November 1973, 20 Uhr. Aktiebolaget Electrolux, Luxbacken 1, Stockholm (Schweden). — Fabrikation und Handel.

Spiele, Spielwaren; Turn- und Sportartikel (mit Ausnahme von Bekleidungsstücken). (Int. Kl. 28)

BALLBACK

268171. Hinterlegungsdatum: 20. November 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Mittel für den Pflanzenschutz und die Schädlingsbekämpfung. Unkrautbekämpfungsmittel, Saatbeizmittel, Mittel gegen Ungeziefer, Tierparasitenbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)

DIGREL

268172. Hinterlegungsdatum: 20. November 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Mittel für den Pflanzenschutz und die Schädlingsbekämpfung. Unkrautbekämpfungsmittel, Saatbeizmittel, Mittel gegen Ungeziefer, Tierparasitenbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)

ERDOPAN

268173. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 16 h. Enrico Graziano Mancini, 11, avenue de Morges, Lausanne (Vaud). — Fabrication et commerce.

Brosses à dents, pâte dentifrice. (Cl. int. 3, 21)

PERLODENT

268174. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 20 Uhr. Synpharma AG Apothekerinteressengemeinschaft (Synpharma S.A. Groupement professionnel pharmaceutique), Bahnhofstrasse 1613, Uzwil (St. Gallen). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 148764. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. November 1973 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

ENTERIN

268175. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 20 Uhr. Max Ritter, pharmazeutische Spezialitäten (Max Ritter, spécialités pharmaceutiques) (Max Ritter, pharmaceutical specialties), Talstrasse 70, Zürich. — Handel.

Medizinischer Badezusatz. (Int. Kl. 5)

CREMOL-RITTER

268176. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 18 h. Abbott AG, Loretostrasse 1, Zug. — Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles et synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives à l'industrie. (Cl. int. 1)

AUSCELL

268177. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 17 Uhr. Robert Egger, Seefeldstrasse 167, Zürich. — Fabrikation und Handel.

Artikel- und Getränkeausgabenanlagen, Kaffeemaschinen, Registrierkassen, elektrische, elektronische, pneumatische und hydraulische Steuerungen für solche Anlagen und Geräte, Einrichtungen zur Datenerfassung. (Int. Kl. 9)

GOLDO-MAT

268178. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 20 Uhr. The Lummus Company, 1515 Broad Street, Bloomfield (New Jersey, USA). — Fabrikation und Handel.

Wärmeaustauscher, Kondensatoren und deren Teile, sowie Licht-, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen aller Art. (Int. Kl. 9, 11)

LATEC

268179. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 20 Uhr. Veterinaria AG (Veterinaria S.A.) (Veterinaria Ltd.), Grubenstrasse 40, Zürich 3. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 149695. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. November 1973 an.

Veterinärprodukte und pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

CORTIVETA

268180. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 18 h. **Glycine S.A.**, 5-Sa, chemin Frédéric-Ingold, **Bienne** (Berne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 148816. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 novembre 1973.

Tous produits horlogers, montres, parties de montres, boîtes de montres, mouvements de montres, cadrans, aiguilles de montres. (Cl. int. 14)

AIRMAN

268181. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 18 h. **Minoterie Coop Rivaz (M.C.R.), Rivaz** (Vaud). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 150238. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 novembre 1973.

Aliments concentrés fourragers. (Cl. int. 31)

RIVAL

268182. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 15 h. **Rola-Weinbrand- und Likör-Vertrieb G. Czerwionka & Co., Niederhatzkofen** (Rottenburg/Laaber, République fédérale d'Allemagne). — Fabrication et commerce.

Spiritueux, notamment eaux-de-vie de vin. (Cl. int. 33)

CONFERENCIER

268183. Date de dépôt: 21 novembre 1973, 15 h. **Rola-Weinbrand- und Likör-Vertrieb G. Czerwionka & Co., Niederhatzkofen** (Rottenburg/Laaber, République fédérale d'Allemagne). — Fabrication et commerce.

Spiritueux, notamment amers. (Cl. int. 33)

KORREKTOR BOONEKAMP

268184. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 11 Uhr. **Arnold Walt, Hotel Hirschen, Wildhaus** (St. Gallen). — Handel.

Vorfabrizierte Hallenbäder. (Int. Kl. 19)

HOTELCO SOCIAL PAVILLON SYSTEM HARMO

268185. Hinterlegungsdatum: 21. November 1973, 18 Uhr. **Novo Industri Aktieselskab, Novo Allé, Bagsvaerd** (Gladssaxe, Dänemark). — Fabrication und Handel.

Medizinische und pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

INITHYRAN

268186. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 20 Uhr. **Patri-Spleie AG, Technikumstrasse 3, Winterthur 1** (Zürich). — Fabrication und Handel.

Spielzeuge, Steckspiele und Einzelteile hiezu. (Int. Kl. 28)

PATRI

268187. Date de dépôt: 22 novembre 1973, 19 h. **Bero S.A.**, 5, rue Hugli, **Bienne** (Berne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 149672. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 novembre 1973.

Montres en tous genres. (Cl. int. 14)

DIMETRON

268188. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 21 Uhr. **Cadbury Limited, Bournville, Birmingham** (Grossbritannien). — Fabrication und Handel.

Schokolade, Pralinen und nichtmedizinisches Konfekt, alle mit Bananaroma und stäbchenförmig. (Int. Kl. 30)

PERKY NANA

268189. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 20 Uhr. **Rowntree Mackintosh Limited, York** (Grossbritannien). — Fabrication und Handel.

Schokolade, Schokoladenkonfekt und nichtmedizinisches Zuckerkonfekt. (Int. Kl. 30)

FROOTS

268190. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 20 Uhr. **Siegfried Aktiengesellschaft, Zofingen** (Aargau). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 148960. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. November 1973 an.

Mittel zur Vernichtung von Ungeziefer, Insekten und pflanzlichen Parasiten. (Int. Kl. 5)

SICID

268191. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 20 Uhr. **Siegfried Aktiengesellschaft, Zofingen** (Aargau). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 148961. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. November 1973 an.

Mittel zur Bekämpfung tierischer und pflanzlicher Schädlinge. (Int. Kl. 5)

TIKIZID

268192. Hinterlegungsdatum: 22. November 1973, 20 Uhr. **Siegfried Aktiengesellschaft, Zofingen** (Aargau). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 149320. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. November 1973 an.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

DAMAGAL

268193. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **Multiforsa AG (Multiforsa S.A.) (Multiforsa Ltd.), Steinhausen** (Zug). — Fabrication und Handel.

Medikamentierte Futtermittel; Tierarzneimittel. (Int. Kl. 5, 31)

MULTI-MED

268194. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel.** — Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

DETRIVEN

268195. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel.** — Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

DEVOPAL

268196. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel.** — Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

EDUMIT

268197. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), Basel.** — Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

PATRICOL

268198. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel.** — Fabrication und Handel.

Farbstoffe und Chemikalien zum Färben von Polyester/Zellulose-Mischgeweben. (Int. Kl. 2)

SOLAFON

268199. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 17 Uhr. **Teledyne Industries, Inc., 1901 Avenue of the Stars, Los Angeles** (Kalifornien, USA). — Fabrication und Handel.

Brausen. (Int. Kl. 11, 21)

WATER PIK

268200. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 17 Uhr. **Shulton, Inc., 697 Route 46, Clifton** (New Jersey, USA). — Fabrication und Handel.

Wash- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernung- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 3)

BLUE STRATOS

268201. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 17 Uhr. **Shulton, Inc., 697 Route 46, Clifton** (New Jersey, USA). — Fabrication und Handel.

Wash- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernung- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 3)

SKY TRAIL

268202. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **Eternit AG (Eternit S.A.), Niederurnen** (Glarus). — Fabrication und Handel.

Farbige Wellplatten. (Int. Kl. 17, 19)

ONDACOLOR

268203. Hinterlegungsdatum: 23. November 1973, 20 Uhr. **«Wallys» Textilien AG («Wallys» Textiles S.A.) («Wallys» Textiles Ltd.), Grabenstrasse 20, Zug.** — Fabrication und Handel.

Bekleidung. (Int. Kl. 25)

WALLEES

268204. Date de dépôt: 26 novembre 1973, 15 h. **Laboratoires Om Société Anonyme, 22, rue du Bois-du-Lan, Meyrin** (Genève). — Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques et vétérinaires. (Cl. int. 5)

OM-OROVAC

268205. Hinterlegungsdatum: 26. November 1973, 17 Uhr. **Prioritätsanspruch: Schweden, 29. Mai 1973. Handöls Täljsteks Aktiebolag, Höganäs** (Schweden). — Fabrication und Handel.

Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungs- und sanitäre Anlagen, offene Herde und Kamine. (Int. Kl. 11)

HANDÖL

268206. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 18 Uhr. George Tucker Eyelet Company Limited, Walsall Road, Birmingham 22 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 149766. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. November 1973 an.

Nieten. (Int. Kl. 6)

POP

268207. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 20 Uhr. S.L. Sharma, Nirva watches fabrication, Zaunweg 6, Biel (Bern). – Fabrikation und Handel.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

NIRVA

268208. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 20 Uhr. Sonca Industries Ltd., 34, Tai Yau Street, San Po Kong, Kowloon (Hongkong). – Fabrikation und Handel.

Batteriebetriebene Blitzlichtgeräte, Taschenlampen, Laternen und Leuchtvorrichtungen, einschliesslich Blinklaternen (ausgenommen Glihhirnen); Trockenbatterien; volltransistorisierte Laternen, Signal-laternen. (Int. Kl. 9, 11)

SONCA

268209. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 20 Uhr. Kimberly-Clark Corporation, Neenah (Wisconsin, USA). – Fabrikation und Handel.

Papier, Gesichtstüchlein, Toiletentüchlein, Papierhandtücher, Papierservietten, sowie Kissen und Bauschen aus saugfähigem Papier; Pappe; Zeitungen und Zeitschriften; Bücher; Buchbinderartikel; Photographien, Schreibwaren, Klebstoffe (für Schreibwarengeschäfte); Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate); Spielkarten; Drucktypen; Druckstöcke. (Int. Kl. 16)

KAYDRY

268210. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 17 Uhr. MCA Records, Inc., 100 Universal City Plaza, Universal City (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Tonaufnahmegeräte und -apparate; Schallplatten, audiovisuelle Bild- und Tonträger zur audiovisuellen Vorführung, bespielte und unbespielte Bänder (einschliesslich Magnetbänder), Spulen und Kassetten. (Int. Kl. 9)

CORAL

268211. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 18 Uhr. Prioritätsanspruch: Oesterreich, 23. Oktober 1973. AGA-Elbak Batteriewerke Gesellschaft mbH, Puntigamerstrasse 127, Graz (Steiermark, Oesterreich). – Fabrikation und Handel.

Elektrische Batterien. (Int. Kl. 9)

TOP CRAFT

268212. Hinterlegungsdatum: 27. November 1973, 17 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fabrikation. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 149592. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. November 1973 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, kosmetische Präparate, ätherische Öle, Parfümerien, Seifen, diätetische Nahrungsmittel. (Int. Kl. 1, 3, 5)

LAROSTIDIN

268213. Date de dépôt: 28 novembre 1973, 16 h. Miralin Company, 8 Kane Industrial Drive, Hudson (Massachusetts, USA). – Fabrication et commerce.

Viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; œufs, lait et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisseries et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace. (Cl. int. 29, 30)

MIRALIN

268214. Hinterlegungsdatum: 30. November 1973, 14 Uhr. «Stroba», Hugo Baltensperger-Brunner, Brütten (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Strohmatte, Schilfmatten und kombinierte Stroh-Schilfmatten. (Int. Kl. 27)

STROBA

268215. Hinterlegungsdatum: 29. November 1973, 20 Uhr. Sandoz AG, Lichtstrasse 35, Basel. – Fabrikation und Handel.

Farbstoffe für tissue-paper. (Int. Kl. 2)

CARTAPRINT

268216. Date de dépôt: 29 novembre 1973, 18 h. UCB, Société Anonyme, 4, Chaussée de Charleroi, Saint-Gilles-lez-Bruxelles (Belgique). – Fabrication et commerce.

Produits et spécialités pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

HEXAFEN

268217. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 11 h. Labatec Pharma S.A., 36, rue du Trente-et-un-Décembre, Genève. – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques. (Cl. int. 5)

LONGSOM

268218. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 11 h. Labatec Pharma S.A., 36, rue du Trente-et-un-Décembre, Genève. – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques. (Cl. int. 5)

DORLOTIL

268219. Hinterlegungsdatum: 30. November 1973, 20 Uhr. Wilhelm Federle, Bleiken (Bern). – Fabrikation und Handel.

Diätetische Nahrungsergänzungspräparate, Nahrungszusätze, Reformprodukte, Mineralstoffmischungen. (Int. Kl. 5, 29 bis 32)

MEBASIT

268220. Hinterlegungsdatum: 30. November 1973, 11 Uhr. Bataillard & Cie AG, Dianastrasse, Luzern. – Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 148602. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Oktober 1973 an.

Rotweine ausländischen Ursprungs. (Int. Kl. 33)

GRAND DUC

268221. Hinterlegungsdatum: 26. November 1973, 17 Uhr. Warner-Lambert Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (New Jersey, USA). – Fabrikation und Handel.

Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, einschliesslich elektronischer Instrumente zur Analyse der Blutgerinnung; künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne. (Int. Kl. 9, 10)

COAG-A-PET

268222. Hinterlegungsdatum: 30. November 1973, 17 Uhr. American Cyanamid Company, Berdan Avenue, Wayne (New Jersey, USA). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

AVENGE

268223. Hinterlegungsdatum: 30. November 1973, 17 Uhr. Bobbie Brooks, Incorporated, 3830 Kelley Avenue, Cleveland (Ohio, USA). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 25)

PERCEPTION

268224. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 18 h. Fisons Limited, Fison House, 9, Grosvenor Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

BURVAL

268225. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 18 h. Fisons Limited, Fison House, 9, Grosvenor Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

SOTINE

268226. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 18 h. Pierre Tschanz, 6, chemin des Princes, Vésenaz (Cologny, Genève). – Fabrication et commerce.

Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices. (Cl. int. 3)

KERMER

268227. Date de dépôt: 30 novembre 1973, 18 h. Société anonyme de Marques, 3, rue César-Soulié, Nyon (Vaud). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque N° 148934. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 30 novembre 1973.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

DEVALS

268228. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1973, 20 Uhr. Children's Television Workshop, 1 Lincoln Plaza, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Spielwaren, Radio- und Televisionsprogramme, Platten sowie Spielfilme und Televisionsfilme. (Int. Kl. 9, 16, 28)

SESAMSTRASSE

268229. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 150659. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. Dezember 1973 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische, hygienische und wissenschaftliche Zwecke, pharmazeutische Präparate und Drogen, Pflaster, Verbandstoffe, Konservierungsmittel für Lebensmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Desinfektionsmittel, kosmetische Präparate, ätherische Öle, Seifen, diätetische Nahrungsmittel, Nahrungs- und Futtermittel sowie Zusätze zu denselben. (Int. Kl. 1, 3, 5, 29, 30, 31)

VANITIN

268230. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für landwirtschaftliche Zwecke, nämlich Mittel zur Regulierung des Pflanzenwachstums. (Int. Kl. 1)

DAG

268231. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwasmittel; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 1, 3, 5)

FULDALAN

268232. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarpflegemittel. (Int. Kl. 3)

MONCLÈRE

268233. Date de dépôt: 3 décembre 1973, 12 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production, fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149173. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1973.

Produits vinicoles de toutes origines et de tous cépages. (Cl. int. 33)

CRÈTA-PLAN

268234. Date de dépôt: 3 décembre 1973, 12 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production, fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149174. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1973.

Produits de provenance vinicole, de tous cépages et de toutes origines. (Cl. int. 33)

GRAND-BAILLIF

268235. Date de dépôt: 3 décembre 1973, 12 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production, fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149175. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1973.

Produits de provenance vinicole, de tous cépages et de toutes origines. (Cl. int. 33)

MARQUIS DE CARABAS

268236. Date de dépôt: 3 décembre 1973, 12 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production, fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149176. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1973.

Produits de provenance vinicole, de tous cépages et de toutes origines. (Cl. int. 33)

RÖMERBLUT

268237. Date de dépôt: 3 décembre 1973, 12 h. Alphonse Orsat S.A., Martigny (Valais). — Production, fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 149177. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 octobre 1973.

Produits de provenance vinicole, de tous cépages et de toutes origines. (Cl. int. 33)

SAINT-THÉODULE

268238. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. Adelhoden Mineral- und Heilquellen AG, Adelboden (Bern). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 154658. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Mineral- und Tafelwasser aus Adelboden. (Int. Kl. 32)

ADELBODNER

268239. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 150503. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate. (Int. Kl. 5)

FLORACAIN

268240. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 150504. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Arzneimittel, pharmazeutische Drogen und Präparate. (Int. Kl. 5)

FLORATHESIN

268241. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwasmittel; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 1, 3, 5)

BUFOBON

268242. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Fabrikation.

Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwasmittel; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 1, 3, 5)

GLIBIX

268243. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. Solco Basel AG (Solco Bâle S.A.) (Solco Basle Ltd.), Aeschenvorstadt 48, Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 150580. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

THIARIDE

268244. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. Solco Basel AG (Solco Bâle S.A.) (Solco Basle Ltd.), Aeschenvorstadt 48, Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 150583. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

SOLNICOT

268245. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1973, 20 Uhr. Solco Basel AG (Solco Bâle S.A.) (Solco Basle Ltd.), Aeschenvorstadt 48, Basel. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 151593. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Dezember 1973 an.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

HEXYCAPS

268246. Hinterlegungsdatum: 4. Dezember 1973, 18 Uhr. Dr. Herbrand, KG, Gengenbach (Bundesrepublik Deutschland). — Handel. — Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 148995 von Dr. Willy Herbrand, Gengenbach (Bundesrepublik Deutschland). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. November 1973 an.

Antikonzipiens. (Int. Kl. 5)

SYN-A-GEN

268247. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1973, 18 Uhr. Minatolwerke AG, Unterlachenstrasse 13, Luzern. — Fabrikation. — Erneuerung der Marke Nr. 149219. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Dezember 1973 an.

Spezialreinigungsmittel für Gummiböden. (Int. Kl. 3)

GUMINATOL

268248. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1973, 11 Uhr. Weinkellereien Rutishauser AG, Scherzingen (Thurgau). — Produktion und Handel.

Weine in- und ausländischer Provenienz. (Int. Kl. 33)

FAEHRHUESLI

268249. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1973, 11 Uhr. Weinkellereien Rutishauser AG, Scherzingen (Thurgau). — Produktion und Handel.

Weine in- und ausländischer Provenienz. (Int. Kl. 33)

STEIGÄSSLI

268250. Date de dépôt: 5 décembre 1973, 10 h. Laboratoires Sauter S.A., 46, chemin de l'Etang, Vernier (Genève); adresse pour la correspondance: Bureau de Marques, case postale, 4002 Bâle. — Fabrication. — Renouvellement de la marque N° 150349. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 5 décembre 1973.

Produits pharmaceutiques et cosmétiques. (Cl. int. 3, 5)

STELLA

268251. Date de dépôt: 5 décembre 1973, 19 h. G. Bouille S.A., 6, route de Champévryres, Hauterive (Neuchâtel). — Fabrication et commerce.

Montres mécaniques à remontage manuel et automatique, montres électriques, électroniques, mouvements, boîtes, cadrans, bracelets de montres, fournitures d'horlogerie, montres de plongée, chronomètres, chronographes, compteurs, parcomètres et tachymètres, pendules, pendulettes, réveils électriques, électroniques ou à remontage manuel, tous appareils chronométriques, bijouterie en vrai et en faux, montres-bijoux. (Cl. int. 9, 14)

NANKY

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Der EFTA-Handel im Oktober 1973

Im Oktober 1973 kam es neuerlich zu einem Anstieg sowohl der Exporte als auch der Importe der EFTA-Länder. Aus den saisonbereinigten Werten geht auch eine erhöhte Zuwachsrate des Aussenhandels dieser Länder hervor.

Aus dem Vergleich der saisonbereinigten Durchschnittswerte für die Dreimonatsperioden August-Oktober und Juli-September ergibt sich eine Erhöhung der EFTA-Binnenexporte um 4,4%, der Exporte nach den EG um 2,4%, der Exporte nach den USA um 11,1% und der Gesamtausfuhr um 3,2%. Nach der gleichen Methode berechneten stiegen die Gesamtimporte der EFTA um 2,4%, die Importe aus den EG um 2,7% und die Importe aus den USA um 1,9%.

Die Gesamteinfuhr der EFTA belief sich im Oktober 1973 (nicht saisonbereinigt) wertmässig auf 4278 Millionen Dollar und die Gesamtausfuhr auf 3790 Millionen Dollar. Die EFTA-Binnenexporte betragen 724 Millionen Dollar, die Importe aus den EG 2464 Millionen Dollar und die Exporte nach den EG 1821 Millionen Dollar. Die Einfuhr aus den USA bezifferte sich auf 221 Millionen Dollar und die Ausfuhr nach den USA auf 228 Millionen Dollar.

Les foires organisées à Bâle en 1974

Avec la première foire spécialisée de l'année 1974, Swissbau + Hilsa (du 29 janvier au 3 février 1974), Bâle et Zurich s'engagent sur un nouveau terrain de la politique des foires. Pour prévenir les difficultés de délimitation et, pour les exposants et les visiteurs, les ambiguïtés des doubles emplois peu rentables, les deux sociétés de foires ont décidé d'organiser, simultanément et en étroite union, l'exposition suisse de la construction nouvellement créée à Bâle, Swissbau, et l'exposition internationale de la technique du chauffage, de la climatisation et de la technique sanitaire, Hilsa, qui se tiendra déjà pour la cinquième fois à Zurich. Cette étroite collaboration entre deux villes de foires va si loin qu'une partie de l'exposition Hilsa, dont la croissance a dépassé la capacité d'hébergement des halles zurichoises de foires, sera logée à Bâle. Du point de vue de l'organisation on considère partout cette collaboration comme un véritable test. Les facilités mises à la disposition des visiteurs sont si larges qu'un service régulier d'autocars a été prévu entre les deux foires (durée du trajet environ 90 minutes). Mais aussi sous le rapport de l'ampleur de l'offre, ce tandem de foires promet d'être très attractif.

Dans l'ordre chronologique, viendra ensuite se placer du 30 mars au 8 avril 1974 la grande Foire bâloise de printemps, la 58e Foire Suisse d'Echantillons comprenant la Foire européenne de l'Horlogerie et de la Bijouterie, cette dernière réunissant à elle seule 850 exposants de 11 pays. La Foire comptera au total 2500 exposants qui, avec leur offre de provenance suisse et internationale principalement orientée vers le secteur des biens de consommation, occuperont l'ensemble des halles avec un total de 170 000 m² de surface brute. On s'attend que, grâce à son rayonnement mondial, cette Foire attire de nouveau 450 000 visiteurs de toutes les parties du monde.

Du 9 au 19 mai 1974, deux mois plus tard que d'habitude, se tiendra la 15e Foire suisse d'Art et d'Antiquités. Son offre va de l'antique au 19e siècle y compris. Les dernières manifestations ont été chaque fois fréquentées par plus de 20 000 acheteurs, d'outre-mer aussi; la date en ayant été différée jusqu'à une période plus agréable de l'année pour les voyages à longue distance, on escompte un accroissement du nombre des visiteurs, en particulier de l'étranger.

Swisspack 74, le 3e Salon international de l'emballage, qui se tiendra du 14 au 18 mai 1974, bien que principalement orienté, il est vrai, vers le marché indigène et ceux des régions limitrophes d'Allemagne et de France, est à même d'attirer un cercle encore plus large d'intéressés internationaux du fait des solutions originales et séduisantes qu'il a chaque fois présentées aux problèmes de l'emballage. Le salon est combiné avec une journée d'information.

Unique pour la Suisse et pour les milieux mondiaux des amis du timbre-poste, Internaba 74, une exposition philatélique internationale, a été fixée du 7 au 16 juin 1974 à l'occasion du centenaire de l'Union postale universelle (U.P.U.). De l'avis des connaisseurs, cette exposition est considérée comme le plus grand événement philatélique de l'année. Indépendamment de la possibilité d'admirer la présentation de timbres rares et recherchés et de collections du monde entier, on pourra acquérir des timbres auprès de plus de cent marchands de timbre-poste et de nombreux stands d'administrations postales étrangères et les faire estampiller. La surface totale de l'exposition sera de 15 000 m².

Suivra du 11 au 15 juin 1974 le 6e Salon international de la protection du milieu vital, eau, eaux usées, air, déchets, bruit, Pro Aqua - Pro Vita. Le Salon, accompagné comme précédemment de journées d'information, oriente son offre, qui devrait de nouveau attirer quelque 24 000 intéressés, vers les machines et les installations modernes répondant aux mots clés des sous-titres. L'accent des journées d'information sera mis sur les thèmes eau, air, bruit, une journée étant spécialement réservée au problème hautement actuel des «Possibilités futures de produire de l'énergie sans compromettre le bilan global de l'énergie».

Le 5e Salon international d'Art, ART 574, aura lieu du 19 au 24 juin 1974. Il est consacré exclusivement aux œuvres d'art du 20e siècle, parmi lesquelles principalement des tableaux. Le conseil consultatif des exposants constitué en vue de ce salon et comprenant des représentants de 12 pays, s'est assigné pour but de concentrer sur une surface de halles de 15 000 m² l'offre présentée de nouveau par quelque 200 galeries d'Europe et d'outre-mer, et de sauvegarder le retentissement mondial de ce grand marché d'art dont la participation est largement ouverte aux galeries.

Deux autres foires spécialisées, la 4e Exposition internationale du fil métallique, «Wire-Exhibition», du 25 au 29 juin 1974, et le 8e Salon international spécialisé en quincaillerie, outillage et arts ménagers, Interferex 74, du 1er au 3 septembre 1974, s'adressent, la première aux acheteurs qui s'intéressent aux machines et installations pour la fabrication et l'usage de fil métallique, le second - qui une fois de plus confirmera sa réputation d'être vraiment le salon de la branche - exclusivement au commerce spécialisé.

L'Illmac 74, qui du 10 au 14 septembre 1974 occupera en chiffre rond 20 000 m² des halles de la Foire, s'est acquise une réputation européenne comme foire spécialisée internationale de la technique de laboratoire, de la technique de mesure, du génie chimique et de l'automatique en chimie; la dernière fois, ce salon a pu attirer 24 000 visiteurs. L'Illmac est accompagné du «Congrès suisse de la chimie» fréquenté la dernière fois par 700 participants.

La Foire Holz pour le travail du bois compte parmi les plus anciennes foires spécialisées ayant leurs racines à Bâle. Elle aura lieu du 27 septembre au 5 octobre 1974. L'offre de cette manifestation orientée principalement vers le marché indigène embrasse en premier lieu des machines et des équipements pour le travail du bois. Avec environ 50 000 visiteurs, la dernière foire Holz englobait pratiquement tout que l'artisanat du bois compte en Suisse.

Du 26 octobre au 10 novembre 1974 aura lieu la Foire mercantile d'automne, grand marché régional faisant partie de la manifestation foraine qui, depuis cinq siècles, se tient à Bâle chaque automne.

Clôturant le calendrier des foires bâloises, la 3e Foire suisse du meuble, dont l'accès est exclusivement réservé au commerce de la branche, aura lieu en novembre. C'est ainsi que toute une série de foires aux nombreuses facettes, d'orientations les plus diverses, s'ajoute au principal événement de l'année que constitue la Foire Suisse d'Echantillons du printemps. Toutes ces manifestations soulignent, toutefois chacune dans son genre et d'après le public qu'elles attirent, l'importance de Bâle comme ville de foires au cœur de l'Europe.

Postcheckverkehr, Beitritte

Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung - Suite

- Continuation of names and addresses: Cademario: Bonassin Marino Dr. med. 69-4549. Camiscolbas: Corporazione di canalizzazio... Camorino: Dalessi Ilario 65-12811... Camorino: Dalessi Ilario 65-12811...

- Continuation of names and addresses: gli Roger artisan 12-18981. - Bureau de comptabilité Zoltan Sebő 12-5924. - Caisse des métaux agence de Genève 12-3761... gli Roger artisan 12-18981. - Bureau de comptabilité Zoltan Sebő 12-5924...

Fortsetzung siehe nächste Nr. - Suite voir prochain n°
Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Redaktion: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Pradatsch SA**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Samstag, 16. Februar 1974, 9.30 Uhr, im Konferenzsaal der Schweizerischen Kreditanstalt, St. Moritz.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Genehmigung der Bilanz per 31. Dezember 1973 und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1973 aufgrund des Kontrollstellberichts.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Amortisation des Hypothekar-Darlehens.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Der Verwaltungsrat

Pfenninger & Cie AG, Wädenswil**Einladung zur 66. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Freitag, den 15. Februar 1974, 11 Uhr, im Hotel Engel, Wädenswil.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1972/73 nach Kenntnisnahme des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Aenderung der Statuten.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, Geschäftsbericht des Verwaltungsrates und Bericht der Kontrollstelle sowie die Anträge auf Abänderung der Statuten liegen am Sitze der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Dasselbst können auch die Stimmkarten gegen Einsendung des Nummern-Verzeichnisses der Aktien bis zum 13. Februar 1974 bezogen werden.

Wädenswil, den 11. Januar 1974

Der Verwaltungsrat

**Kraftwerk Ryburg-Schwörstadt AG
Rheinfelden/Schweiz****Einladung zur 47. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Freitag, den 15. Januar 1974, 11.30 Uhr, im Demonstrationsraum der Schluchseewerk AG in Wehr-Baden.

Tagesordnung:

1. Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle, Genehmigung der Jahresrechnung 1972/73.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Wahl der Kontrollstelle 1973/74.
5. Verschiedenes.

Rheinfelden/Schweiz, den 24. Januar 1974

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. E. Bachmann

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA, Genève

Les actionnaires de la Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 26 février 1974, à 12 h. 30, au siège de la Banque, 17, Rue Bovy-Lysberg, à Genève.

Ordre du jour:

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 13 février 1973.
2. Rapport de gestion du conseil d'administration sur l'exercice 1973.
3. Rapport des contrôleurs.
4. Approbation des comptes au 31 décembre 1973 et décision sur l'affectation du bénéfice net.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan au 31 décembre 1973, le compte de profits et pertes 1973, le rapport de l'organe de contrôle, le rapport de gestion ainsi que les propositions du conseil d'administration sur l'affectation du bénéfice net de l'exercice 1973 sont à la disposition des actionnaires au siège de la Banque. Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont tenus de produire leurs actions ou une attestation bancaire justifiant du dépôt de celles-ci en vue de ladite assemblée.

Genève, le 15 janvier 1974

Le conseil d'administration

Terravacanza SA, La Brévine**Assemblée extraordinaire des actionnaires**

mercredi 13 février 1974, à Olten, Martin-Disteli-Strasse 26, III^e étage.

Ordre du jour:

1. Orientation.
2. Réalisation du terrain.

Le président du conseil d'administration

The Great Universal Stores Limited «A»

Avis de détachement du coupon No 33 des certificats au porteur émis en Suisse

La Société a déclaré pour l'exercice 1973/74 sur ses actions ordinaires «A» un dividende intérimaire de Pe 2,625 net (10,50%).

Les actions sont traitées ex-dividende en Grande-Bretagne et en Suisse depuis le 28 janvier 1974.

L'avis de paiement du coupon N° 33 des certificats au porteur émis par la Société Nominee de Genève paraîtra au début avril 1974.

Genève, le 28 janvier 1974

Ferrier Lullin & Cie
Hentsch & Cie

Lombard Odier & Cie
Pictet & Cie

Ihr
STEMPEL-
Lieferant



H. Homberger
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02
8401 Winterthur, im Zentrum

Ruffel Bern
für erfolgreiche
Geschäftsansätze
jeder Art.

Moderne, angenehme
und ruhige Lokaltitäten
für 15 bis 200 Personen.
Zentrale Lage.

Ruffel Bern
Tel. 22 34 21 Fritz Haller

Nichtigkeitsklärung

Die Einlagehefte der Bank Procredit AG Nrn. 01-09869/07, Zürich und 07-08752/09, Bern werden vermisst. Die Gläubiger werden über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber der Hefte diese nicht binnen 90 Tagen der unterzeichneten Bank vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

Freiburg, den 29. Januar 1974

Bank Procredit AG

Annulation

Le carnet de dépôt No 12-10209/04 de la Banque Procredit SA, La Chaux-de-Fonds a disparu. Le créancier disposera de son avoir, sauf contestation d'un tiers à formuler dans les 3 mois par la présentation du livret aux guichets de la banque avec justificatifs à l'appui.

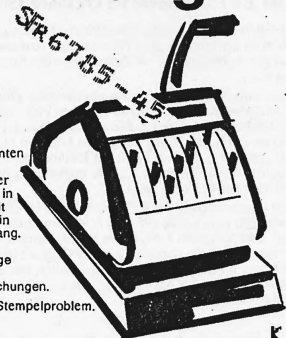
La Chaux-de-Fonds, le 29 janvier 1974

Banque Procredit SA

Die Lösung:**zweifach
sichern**

Bei Wertdokumenten ist Sicherheit alles. Der Checker prägt und drückt in Reliefprägung mit rotem Farbband in **einem** Arbeitsgang. So schützt er Daten und Beträge in 13 Währungen doppelt vor Fälschungen.

Wir lösen jedes Stempelproblem.



Speckert+Klein AG
Schweizergasse 20 beim Löwenplatz 8023 Zürich 1
Telefon 01 25 00 50 und 25 69 50 Telex 55 533

**Lagerhallen
Sport- und Ausstellungshallen**

bis zu mehreren tausend Quadratmetern mit vollständigem Zubehör, in wenigen Wochen betriebsbereit. Sehr interessante Preise. Über 500 Hallen in verschiedenen Ländern. Verlangen Sie unverbindliche Beratung.



Abema AG, Abteilung Tragfluthallen
3012 Bern, Hochfeldstr. 115, Tel. 031 238138
Verkauf und Service für die Schweiz

Im SHAB werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache - inserieren Sie!

Zu kaufen gesucht

Baracken
jede Grösse.
Lagerschuppen in Holz oder Eisen.
Auf Abbruch.

Telefonieren Sie uns:
(071) 25 30 27 (auch ausser Arbeitszeit).
E. H. A. G. Postfach 38
Kronlat. 9007 St. Gallen.

**PATENTE
KIRCHHOFER
RYFFEL & CO.**
8001 Zürich, Bahnhofstrasse 58
Telefon (01) 23 38 74

**Impôt sur le
chiffre
d'affaires
Brochure**

Nouvelle édition, contenant les textes législatifs valables dès le 1^{er} janvier 1974.

La brochure peut être obtenue contre versement préalable de fr. 4.- à notre compte de chèques postaux 30-520.

Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne

Günstig abzugeben
komplette
SHAB-Bänder
Jahrgänge 1950-1973.
Anfragen bitte an
Eidg. Handelsregister
3003 Bern
oder Telefon 81 60 87

Angesehene Treuhandgesellschaft in Zürich sucht für ihre Abteilung, die sich zur Hauptsache mit der Durchführung von AHV-Arbeitgeberkontrollen befasst, einen

AHV-Revisor

mit guter kaufmännischer Ausbildung und Buchhaltungskenntnissen. Die Beherrschung der französischen Sprache wäre nützlich, aber nicht Bedingung.

Wir bieten:

- eine interessante Aufgabe im Rahmen eines kleinen Teams
- gründliche Einarbeitung in die Materie
- Einsatz bei Industrie-Unternehmungen in der ganzen Schweiz, hauptsächlich aber in der deutschschweizerischen Region
- bei Eignung Aufstiegsmöglichkeit
- den Anforderungen entsprechende vorzügliche Gehaltsbedingungen
- angenehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Sozialleistungen

Wir bitten um Einreichung der Bewerbungsunterlagen unter Chiffre 44-62369 an Publicitas, 8021 Zürich.

Bedeutendes Unternehmen der Baubranche mit Hauptsitz in Zürich sucht

Finanzbuchhalter

Eidg. Buchhalterdiplom oder gleichwertige Ausbildung erwünscht.

Es handelt sich um eine anspruchsvolle Aufgabenstellung im betriebswirtschaftlichen Rechnungswesen, Erarbeiten von Budgetunterlagen sowie kurz- und langfristige Finanzplanung.

Es werden geboten: Fortschrittliche Arbeitsbedingungen, ein den Leistungen entsprechendes Salär, gut ausgebaute Sozialleistungen.

Diskretion wird zugesichert.

Vollständige Bewerbungsunterlagen sind zu richten an
Chiffre J 25-75123, Publicitas, 8021 Zürich.